

The Royal Gazette

Fredericton
New Brunswick



Gazette royale

Fredericton
Nouveau-Brunswick

ISSN 1714-9428

Vol. 169

Wednesday, July 6, 2011 / Le mercredi 6 juillet 2011

783

Notice to Readers

The Royal Gazette is officially published on-line.

Except for formatting, documents **are published** in *The Royal Gazette* **as submitted**.

Material submitted for publication must be received by the *Royal Gazette* Coordinator no later than noon, at least **7 working days** prior to Wednesday's publication. However, when there is a public holiday, please contact the *Royal Gazette* Coordinator.

Avis aux lecteurs

La *Gazette royale* est publiée de façon officielle en ligne.

Sauf pour le formatage, les documents **sont publiés** dans la *Gazette royale* **tels que soumis**.

Les documents à publier doivent parvenir à la coordonnatrice de la *Gazette royale*, à midi, au moins **7 jours ouvrables** avant le mercredi de publication. En cas de jour férié, veuillez communiquer avec la coordonnatrice de la *Gazette royale*.

Proclamations

PROCLAMATION

Pursuant to Order in Council 2011-178, I declare that the *Invest New Brunswick Act*, Chapter 24 of the Acts of New Brunswick, 2011, comes into force June 16, 2011.



This Proclamation is given under my hand and the Great Seal of the Province at Fredericton on June 16, 2011.

Marie-Claude Blais, Q.C.
Attorney General

Graydon Nicholas
Lieutenant-Governor

Proclamations

PROCLAMATION

Conformément au décret en conseil 2011-178, je déclare le 16 juin 2011 date d'entrée en vigueur de la *Loi constituant Investir Nouveau-Brunswick*, chapitre 24 des Lois du Nouveau-Brunswick de 2011.



La présente proclamation est faite sous mon seing et sous le grand sceau de la province, à Fredericton, le 16 juin 2011.

La procureure générale,
Marie-Claude Blais, c.r.

Le lieutenant-gouverneur,
Graydon Nicholas

Orders in Council

JUNE 9, 2011
2011-168

Under subsection 4(3) of *An Act Respecting the New Brunswick Society of Medical Laboratory Technologists*, Chapter 67 of the Acts of New Brunswick 1991, the Lieutenant-Governor in Council reappoints Susy Campos, Moncton, New Brunswick, as public representative to the Board of Directors of the New Brunswick Society of Medical Laboratory Technologists, for a term of two years, effective June 9, 2011.

Graydon Nicholas, Lieutenant-Governor

JUNE 9, 2011
2011-169

Under subsections 7(1), 7(4) and section 10 of the *New Brunswick Health Council Act*, the Lieutenant-Governor in Council appoints Jean-Claude Pelletier, St-Léonard, New Brunswick, as a member and chairperson of the New Brunswick Health Council, effective June 9, 2011, for a term to end August 31, 2014.

Graydon Nicholas, Lieutenant-Governor

JUNE 9, 2011
2011-170

- Under paragraph 5(2)(a) of the *Maritime Forestry Complex Corporation Act*, the Lieutenant-Governor in Council appoints the Honourable Bruce Northrup as a director of the Board of Directors of the Maritime Forestry Complex Corporation, effective June 9, 2011.
- Under subsection 5(8.1) of the *Maritime Forestry Complex Corporation Act* and section 26 of the *Interpretation Act*, the Lieutenant-Governor in Council revokes paragraph (b) of Order in Council 2009-102 dated March 19, 2009.

Graydon Nicholas, Lieutenant-Governor

JUNE 16, 2011
2011-177

Under paragraphs 8(1)(b) and 8(1)(c) and subsection 9(2) of the *Workplace Health, Safety and Compensation Commission Act*, the Lieutenant-Governor in Council appoints the following persons as members of the Board of Directors of the Workplace Health, Safety and Compensation Commission, for a term of four years, effective June 16, 2011:

- J.F. Kim Froats, Woodstock, New Brunswick, as a representative of employers;

Décrets en conseil

LE 9 JUIN 2011
2011-168

En vertu du paragraphe 4(3) de la *Loi relative à l'Association des technologistes de laboratoire médical du Nouveau-Brunswick*, chapitre 67 des Lois du Nouveau-Brunswick de 1991, le lieutenant-gouverneur en conseil nomme pour un nouveau mandat Susy Campos, de Moncton (Nouveau-Brunswick), représentante du public au conseil d'administration de l'Association des technologistes de laboratoire médical du Nouveau-Brunswick, pour un mandat de deux ans, à compter du 9 juin 2011.

Le lieutenant-gouverneur, Graydon Nicholas

LE 9 JUIN 2011
2011-169

En vertu des paragraphes 7(1) et 7(4) et de l'article 10 de la *Loi créant le Conseil du Nouveau-Brunswick en matière de santé*, le lieutenant-gouverneur en conseil nomme Jean-Claude Pelletier, de Saint-Léonard (Nouveau-Brunswick), membre et président du Conseil du Nouveau-Brunswick en matière de santé, à compter du 9 juin 2011, pour un mandat prenant fin le 31 août 2014.

Le lieutenant-gouverneur, Graydon Nicholas

LE 9 JUIN 2011
2011-170

- En vertu de l'alinéa 5(2)a) de la *Loi sur la Société du complexe forestier des Maritimes*, le lieutenant-gouverneur en conseil nomme l'honorable Bruce Northrup directeur du conseil d'administration de la Société du complexe forestier des Maritimes, à compter du 9 juin 2011.
- En vertu du paragraphe 5(8.1) de la *Loi sur la Société du complexe forestier des Maritimes* et de l'article 26 de la *Loi d'interprétation*, le lieutenant-gouverneur en conseil révoque l'alinéa b) du décret en conseil 2009-102 pris le 19 mars 2009.

Le lieutenant-gouverneur, Graydon Nicholas

LE 16 JUIN 2011
2011-177

En vertu des alinéas 8(1)b) et 8(1)c) et du paragraphe 9(2) de la *Loi sur la Commission de la santé, de la sécurité et de l'indemnisation des accidents au travail*, le lieutenant-gouverneur en conseil nomme les personnes suivantes membres du conseil d'administration de la Commission de la santé, de la sécurité et de l'indemnisation des accidents au travail, pour un mandat de quatre ans, à compter du 16 juin 2011 :

- J.F. Kim Froats, de Woodstock (Nouveau-Brunswick), à titre de représentant des employeurs;

(b) Judith Lane, Kingston, New Brunswick, as a representative of employers;

(c) Jean Stewart, Fredericton, New Brunswick, as a representative of employers;

(d) Michael W. Allen, Lakeside, New Brunswick, as a representative of workers; and

(e) Hector Losier, Fredericton, New Brunswick, as a representative of workers.

b) Judith Lane, de Kingston (Nouveau-Brunswick), à titre de représentante des employeurs;

c) Jean Stewart, de Fredericton (Nouveau-Brunswick), à titre de représentante des employeurs;

d) Michael W. Allen, de Lakeside (Nouveau-Brunswick), à titre de représentant des employés; et

e) Hector Losier, de Fredericton (Nouveau-Brunswick), à titre de représentant des employés.

Graydon Nicholas, Lieutenant-Governor

Le lieutenant-gouverneur, Graydon Nicholas

Business Corporations Act

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of incorporation** has been issued to:

Loi sur les corporations commerciales

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de constitution en corporation** a été émis à :

Name / Raison sociale	Registered Office Bureau enregistré	Reference Number Numéro de référence	Date		
			Year année	Month mois	Day jour
Serious Fun Childcare Inc.	Lincoln	657865	2011	05	31
Restaurant L'Ancre Bleue Inc.	Petit-Rocher	657926	2011	06	08
Delta T HVAC Solutions Ltd.	Saint John	657967	2011	06	06
Mayberries Country Charm Decor & Gifts Ltd.	Upper Coverdale	657975	2011	06	07
Sudden Service Plumbing Ltd.	Fredericton	658011	2011	06	08
658019 N.B. Inc.	Riverview	658019	2011	06	08
BON AMI PUB INC.	Dalhousie	658022	2011	06	08
K&K the magic of age Ltd.	Fredericton	658031	2011	06	09
LA GRANGE ROUGE (2011) LIMITEE	St. André	658033	2011	06	09
FUSION SHIELD LTD.	Moncton	658041	2011	06	09
John's Village Toobing Limited	Nashwaak Village	658043	2011	06	10
i-Play Athletics Inc.	Moncton	658044	2011	06	10
FRENCH LAKE LOGGING INC.	Waterville-Sunbury	658045	2011	06	10
Dre Joanne LeBlanc C.P. Inc.	Saint-Jacques	658048	2011	06	10
Burton Helicopter Services Ltd.	Burton	658051	2011	06	10
TOMCRETE BUILDERS INC.	Fredericton	658057	2011	06	11
Jia Hong Import and Export Ltd.	Saint John	658059	2011	06	13
Point.click Media Inc.	Moncton	658062	2011	06	13
MARK BOWES AUTO CARE LTD.	Miramichi	658063	2011	06	13
Jafakanda Enterprise Ltd.	Moncton	658064	2011	06	13
658065 NB Inc.	Caraquet	658065	2011	06	13
PARLEE EXCAVATING INC.	Jeffries Corner	658068	2011	06	13

Milco Residential Properties Inc.	Scoudouc	658069	2011	06	13
APB Construction Ltd.	Fredericton	658075	2011	06	13
GHS Securities Canada Ltd.	Saint John	658080	2011	06	14
JOREMI Holdings Ltd.	Memramcook	658081	2011	06	14
CAJO GESTION INC.	Saint-Quentin	658082	2011	06	14
Ortho Revolution Inc.	Moncton	658085	2011	06	14
EXTENDED DISC CANADA INC.	Moncton	658086	2011	06	14
ALLRED DEVELOPMENT LIMITED	Moncton	658087	2011	06	14
Alchemy Training Technologies, Inc.	Saint John	658091	2011	06	14
PITBULL TATTOOS AND BODY PIERCING LTD.	Saint John	658094	2011	06	14
Oceanic Fisheries N.B. Limited	Saint John	658096	2011	06	14
658098 N.B. LTD.	Fredericton	658098	2011	06	15
658104 N.B. Inc.	Moncton	658104	2011	06	15
658106 NB Inc.	Moncton	658106	2011	06	15
Troodles Cakes Inc.	Dieppe	658107	2011	06	15
Juniper Organics Limited Les Produits Organiques Juniper Limitée	Saint John	658113	2011	06	15
École Moncton Montessori School Inc.	Moncton	658115	2011	06	15
Immeubles Raymond & Yvette Basque Inc.	Tracadie-Sheila	658116	2011	06	15
S & M Processing Inc.	Astle	658118	2011	06	15
658120 NB Inc.	Fredericton	658120	2011	06	15
PRODUCTION JGC 57 INC.	Cap-de-Cocagne, Grande-Digue	658121	2011	06	16
E.C. Technologies Inc.	Willow Grove	658123	2011	06	16
658124 N.B. Inc.	Bouctouche	658124	2011	06	16

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of continuance** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de prorogation** a été émis à :

Name / Raison sociale	Registered Office Bureau enregistré	Previous Jurisdiction Compétence antérieure	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
A1 Tarps Inc.	Saint John	Nouvelle-Écosse / Nova Scotia	658102	2011	06	15

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of amendment** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de modification** a été émis à :

Name / Raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
PECHERIES M. E. LTEE.	043425	2011	06	13
515717 N.B. LTD.	515717	2011	06	15
Junell Painting Ltd.	649577	2011	06	09

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of amendment** which **includes a change in name** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de modification** contenant un **changement de raison sociale** a été émis à :

Name / Raison sociale	Previous name Ancienne raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
040692 NB Inc.	EVANGELINE VARIETE LTEE	040692	2011	06	14
620111 N.B. LTD.	Serenity Cove Special Care Home Inc.	620111	2011	06	09
Perfect Timing Transport Ltd.	641189 N.B. Ltd.	641189	2011	06	08
RESTIGOUCHE AQUACULTURE LTD.	649067 NB LTD.- 649067 N.-B. LTEE	649067	2011	06	13
Winger's Sports Bar & Grill Ltd.	Grannan Sportsgrill Ltd.	650795	2011	06	14
KCR Crown Exteriors Ltd.	Robinson's Crown Exteriors Ltd.	657164	2011	06	16
WEB Wind Energy North America Inc.	W.E.B. Wind Energy North America Inc.	657631	2011	06	13

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of amalgamation** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de fusion** a été émis à :

Amalgamated Corporation Corporation issue de la fusion	Amalgamating Corporations Corporations fusionnantes	Registered Office Bureau enregistré	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
Silvery Moon Golden Chopsticks Restaurant (1997) Ltd.	SILVERY MOON GOLDEN CHOPSTICKS RESTAURANT (1997) LTD. 657745 N.B. Inc.	Riverview	657989	2011	06	07
ABLE CANVAS (2011) INC.	ABLE CANVAS INC. ABLE CANVAS (2011) INC.	Grand-Barachois	658012	2011	06	07
RESIDENCE DE L'ABOITEAU INC.	Résidence de l'Aboiteau Inc. 649974 NB INC.	Bouctouche	658078	2011	06	14

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of dissolution** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de dissolution** a été émis à :

Name / Raison sociale	Registered Office Bureau enregistré	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
IRVING STEAMSHIPS, LIMITED	Saint John	008563	2011	06	13
502101 N.B. INC.	Saint-Jacques	502101	2011	06	10
606595 N.B. INC.	Fredericton	606595	2011	06	14
RÉPUBLIQUE DRYWALL & PAINT INC.	Edmundston	612798	2011	06	14
Industrial Photographic Services Inc.	Saint John	632926	2011	06	09
P Vautour Investments Inc.	Dieppe	637049	2011	06	14
D.T.L. AUTO ET R.V. USAGÉ LTÉE	Beresford	638301	2011	06	09
Highlands Override Limited	Saint John	641365	2011	06	13
Portage Energy Limited	Saint John	648775	2011	06	13
SECS-Smarter Energy Consulting Services Inc.	Fredericton	651465	2011	06	10
653227 N.B. Ltd.	Saint John	653227	2011	06	13
653228 N.B. Ltd.	Saint John	653228	2011	06	13

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, **notice of the appointment of a receiver or a receiver-manager** of the following corporations has been received:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **avis de nomination d'un séquestre ou séquestre-gérant** pour les sociétés suivantes a été reçu :

Name / Raison sociale	Registered Office Bureau enregistré	Receiver or Receiver-Manager Séquestre ou séquestre-gérant	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
Hachey Construction & Fabrication Ltd.	Caraquet	PricewaterhouseCoopers Inc.	503369	2011	06	15
JCL Custom Metal Limited	Quispamsis	PricewaterhouseCoopers Inc.	643517	2011	06	15

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of discontinuance** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de cessation** a été émis à :

Name / Raison sociale	Jurisdiction of Continuance Compétence de prorogation	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
YVON GAUDET ENTERPRISES LTD.	Canada	006975	2011	06	01
650786 NB INC.	Canada	650786	2011	06	01

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of revival** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de reconstitution** a été émis à :

Name / Raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
CANTERBURY PROPERTIES INC.	004941	2011	06	10
EVERETT LORD BUILDERS LIMITED	056196	2011	04	21
Q-VENT TECH INC.	500315	2011	06	10
DEO-LINDA CARDOSO REALTY LTD.	509217	2011	06	15
D. G. B. GROUP INC.	608245	2011	06	09
Options Envirotek Inc.	637463	2011	06	13

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of registration** of extra-provincial corporation has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat d'enregistrement** de corporation extraprovinciale a été émis à :

Name / Raison sociale	Jurisdiction Compétence	Agent and Address Représentant et adresse	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
Tenant Sales & Service Canada ULC	Colombie-Britannique / British Columbia	SMSS Corporate Services (NB) Inc. Saint John	656172	2011	06	13
GM FINANCIAL CANADA LEASING LTD. SOCIÉTÉ / DE LOCATION GM FINANCIAL CANADA LTÉE	Canada	SMSS Corporate Services (NB) Inc. Saint John	657920	2011	06	03
W MOSAIC INC.	Canada	Jinhwi Jeon Quispamsis	657976	2011	06	07
Direct Lab Atlantic Inc.	Canada	Roberta McLaughlin Saint John	657979	2011	06	14
Fisher & Paykel Healthcare Limited	Colombie-Britannique / British Columbia	SMSS Corporate Services (NB) Inc. Saint John	658000	2011	06	08
Anemos Energy Corporation	Ontario	Mathieu Poirier Moncton	658004	2011	06	08
6749976 Canada Corporation	Canada	Mary Joan Beaudet Saint John	658030	2011	06	09
Leading Debt Arbitrators Inc.	Colombie-Britannique / British Columbia	Sarah McDonald Fredericton	658032	2011	06	09
CANADIAN FITNESS PROFESSIONALS INC.	Ontario	Deborah M. Power Fredericton	658036	2011	06	09

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of amendment of registration** of extra-provincial corporation has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de modification de l'enregistrement** de corporation extraprovinciale a été émis à :

Name / Raison sociale	Previous name Ancienne raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
ABIBOW CANADA INC.	ABITIBI-CONSOLIDATED INC.	658001	2011	06	08

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of reinstatement** has been issued to the following extra-provincial corporations:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de rétablissement** a été émis aux corporations extraprovinciales suivantes :

Name / Raison sociale	Jurisdiction Compétence	Agent and Address Représentant et adresse	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
U.S. BANK NATIONAL ASSOCIATION	Ontario	SMSS Corporate Services (NB) Inc. Saint John	625706	2011	06	10

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of registration of amalgamated corporation** has been issued to the following extra-provincial corporations:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat d'enregistrement d'une corporation extraprovinciale issue de la fusion** a été émis aux corporations extraprovinciales suivantes :

Amalgamated Corporation Corporation issue de la fusion	Amalgamating Corporations Corporations fusionnantes	Agent and Address Représentant et adresse	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
ABITIBI-CONSOLIDATED INC.	ABITIBI-CONSOLIDATED INC.	SMSS Corporate Services (NB) Inc. Saint John	658001	2011	06	08

Companies Act

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Companies Act*, **letters patent** have been granted to:

Loi sur les compagnies

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les compagnies*, des **lettres patentes** ont été émises à :

Name / Raison sociale	Head Office Siège social	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
ANTI-BULLYING Moncton Inc.	Moncton	657433	2011	06	08
FUTUR DE SAINTE-ANNE INC.	Sainte-Anne-de-Kent	658088	2011	06	14
New Brunswick International Sculpture Symposium Inc.	Saint John	658105	2011	06	15

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Companies Act*, **supplementary letters patent** have been granted to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les compagnies*, des **lettres patentes supplémentaires** ont été émises à :

Name / Raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Date		
		Year année	Month mois	Day jour
GAGETOWN AND DISTRICT RECREATION COUNCIL INC.	023512	2011	06	10
Community Peace Centre Inc./Centre communautaire de la paix inc.	631694	2011	06	10

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Companies Act*, **supplementary letters patent, which include a change in name**, have been granted to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les compagnies*, des **lettres patentes supplémentaires, contenant une nouvelle raison sociale**, ont été émises à :

Name / Raison sociale	New Name Nouvelle raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Date		
			Year année	Month mois	Day jour
ATLANTIC INSTITUTE FOR AGING CARE INC.	ATLANTIC INSTITUTE ON AGING INC.	647416	2011	06	08

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Companies Act*, the **surrender of charter** has been accepted and the company has been dissolved:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les compagnies*, **l'abandon de la charte** des corporations suivantes a été accepté, et que celles-ci sont dissoutes :

Name / Raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Date		
		Year année	Month mois	Day jour
Calvary Christian Center Inc.	644593	2011	06	13

Partnerships and Business Names Registration Act

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of business name** has been registered:

Name / Raison sociale	Registrant of Certificate Enregistreur du certificat	Address of Business or Agent Adresse du commerce ou du représentant	Reference Number Numéro de référence	Date		
				Year année	Month mois	Day jour
Hatheway Nissan Collision Centre	HATHEWAY NISSAN LTD.	Bathurst	656823	2011	04	06
Cocagne Motorcycle and Small Engine	Kevin Ford	Cocagne	657293	2011	06	09
Brine's Decorating	R & S Brine Ltd.	Moncton	657688	2011	06	06
Garage Central Paquetville	Jean-Denis Blanchard	Paquetville	657768	2011	06	08
JMB Construction	Pauline Robichaud	Sainte-Anne-de-Kent	657916	2011	06	02

Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat d'appellation commerciale** a été enregistré :

GM FINANCIAL	GM FINANCIAL CANADA LEASING LTD. SOCIETE DE LOCATION GM FINANCIAL CANADA LTEE	Saint John	657921	2011	06	03
VICWEST	VICWEST CORPORATION/ CORPORATION VICWEST	Saint John	657922	2011	06	03
Valley Truss & Metal	VICWEST CORPORATION/ CORPORATION VICWEST	Saint John	657923	2011	06	03
WESTEEL	VICWEST CORPORATION/ CORPORATION VICWEST	Saint John	657924	2011	06	03
Westeel Storage Solutions	VICWEST CORPORATION/ CORPORATION VICWEST	Saint John	657925	2011	06	03
Thermo King Maritimes	7729502 Canada Inc.	McKees Mills	657953	2011	06	06
First Legal Protection	DAS Legal Protection Insurance Company Limited	Saint John	657954	2011	06	06
Eye Love Lashes	Jane Cummings	Fredericton	657962	2011	06	06
Healing Roots Reiki	Sandra Leger	Moncton	657993	2011	06	07
At8631234.com	COREY THOMPSON & ASSOCIATES INC.	Rothesay	658003	2011	06	08
L. Blanchard Leasing	Lucie Blanchard	Neguac	658017	2011	06	08
Solroy Enterprises	Karl Roy	Steeves Mountain	658018	2011	06	08
SAINT JOHN CUPCAKE SALON	Jacqueline Schroeter	Saint John	658020	2011	06	08
BRYANT BUSINESS ESSENTIALS	Lincoln G Bryant	Leonardville	658021	2011	06	08
GRAHAM'S GARDENS	Andrew Graham	Sussex Corner	658023	2011	06	08
YARD DOCTORS LANDSCAPING	Cyril LeBlanc	Shediac	658024	2011	06	08
RockTenn Merchandising Displays	ROCKTENN - CONTAINER CANADA, L.P.	Saint John	658025	2011	06	09
BOFA MERRILL LYNCH	Merrill Lynch Canada Inc.	Saint John	658029	2011	06	09
Mocean Composites	647354 N.B. Ltd.	Saint John	658034	2011	06	09
DRIFTERS TUBING	David Dunphy	Fredericton	658035	2011	06	09
canfitpro	CANADIAN FITNESS PROFESSIONALS INC.	Fredericton	658037	2011	06	09
Diamond Home Staging & Interior Design	Susan Dryden	Saint John	658039	2011	06	09
Pro Corps Defense	Cary Baker	Hanwell	658042	2011	06	09
Yvette Mullin Home	Yvette Mullin	Riverview	658046	2011	06	10
Clean Logic	643533 New Brunswick Corporation	Irishtown	658047	2011	06	10
Manulife Financial	Manulife Asset Management Limited/Gestion D' Actifs Manuvie Limitée	Saint John	658054	2011	06	10

Financière Manuvie	Manulife Asset Management Limited/Gestion D'Actifs Manuvie Limitée	Saint John	658055	2011	06	10
Hyp-bag (Help Your Planet)	Jo-Ann McCarthy	Moncton	658056	2011	06	10
Fresh and Tidy Cleaning Services	Stacey Foster	Miramichi	658058	2011	06	11
Randstad Technologies	Randstad Intérim Inc./ Randstad Interim Inc.	Saint John	658060	2011	06	13
BIRDS AND BLOOMS BED AND BREAKFAST	Lorraine MacNeill	Grand Manan	658066	2011	06	13
NoBodies' Consulting	Randell D. Keeping	Fredericton	658067	2011	06	13
Splurge Salon	Jody Fraser	Fredericton	658073	2011	06	13
Sully's Absolute Cleaning & Renovations	Brent Sullivan	Miramichi	658074	2011	06	13
AABI Productions	Amanda Trottier Forootan	Miramichi	658079	2011	06	14
La Collection Samaritaine - Collection	Guy Losier	Moncton	658090	2011	06	14
ENCHANTED MOMENTS EVENT PLANNING	Angela Fournier	Saint John	658095	2011	06	14
The Freddy Report	Stacy Curtis	Fredericton	658097	2011	06	14
Dépanneur du Portage	Kim Savoie	Haut-Rivière-du-Portage	658109	2011	06	16
Boyd Roofing & Renovations	David Boyd	Heathland	658112	2011	06	15
Conscious Coffee	Jennifer Sexton	French Lake	658119	2011	06	15
Club Deauville	Alcide Léger	Tracadie-Sheila	658125	2011	06	16

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of renewal of business name** has been registered:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat de renouvellement d'appellation commerciale** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Registrant of Certificate Enregistreur du certificat	Address of Business or Agent Adresse du commerce ou du représentant	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
LE MUSEE HISTORIQUE ET ANTIQUITES BALMORAL	Gilberte Pelletier Gaetan Pelletier Julie Pelletier Sophie Pelletier	Balmoral	329007	2011	06	08
IDEAL PAINTING MONCTON N.B.	Robert J Surette	Moncton	338517	2011	06	09
GLAXOSMITHKLINE CONSUMER	GLAXOSMITHKLINE CONSUMER	Saint John	352500	2011	06	13
OCEAN DRAFTING	Thomas Smith	Saint John	624530	2011	06	08
Shediac Esthetics Salon	Denise Martin	Shediac	624794	2011	06	08
ROUSSEL AUTO	ROUSSEL MOTORS LTD.	Tracadie-Sheila	625547	2011	06	10
SOUTHAMPTON COMPUTERS	SOUTHAMPTON MICROCOMPUTERS LTD.	Moncton	625553	2011	06	15

ELAN FINANCIAL SERVICES	U.S. BANK NATIONAL ASSOCIATION	Saint John	625707	2011	06	10
Ears 4 You	Saint John Hearing Aid	Saint John	626078	2011	06	09
Brunswick House	Commercial Properties Limited Les Immeubles Commerciales Limitée	Saint John	626541	2011	06	16

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of cessation of business or use of business name** has been registered:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat de cessation de l'activité ou de cessation d'emploi de l'appellation commerciale** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Address / Adresse	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
TRANS CANADA GLASS	Saint John	325828	2011	06	10
WADE'S SALMON CLUB	Cains River	607247	2011	06	14
WESTEEL	Saint John	625060	2011	06	03
VICWEST	Saint John	625061	2011	06	03
Mocean Composites	Saint John	625696	2011	06	09
Valley Truss & Metal	Saint John	630250	2011	06	03
ACTS	Saint John	634064	2011	06	07
STAC	Saint John	634065	2011	06	07
AIR CANADA TECHNICAL SERVICES	Saint John	634066	2011	06	07
SERVICES TECHNIQUES AIR CANADA	Saint John	634067	2011	06	07
Sapphire Technologies Canada	Saint John	643764	2011	06	13
Westeel Storage Solutions	Oakville	644770	2011	06	03
Bon Ami Pub	Dalhousie	648300	2011	06	09
o2creative	Fredericton	648904	2011	06	13
PARLEE EXCAVATING	Jeffries Corner	651353	2011	06	14
Burton Helicopter Services	Burton	653606	2011	06	10
Serious Fun Inclusive Childcare Services	Lincoln	653750	2011	05	31
JMB Construction	Sainte-Anne-de-Kent	654489	2011	06	02
WOODBURY DEVELOPMENTS	Fredericton	656482	2011	06	15
WOODBURY DEVELOPMENTS	Fredericton	656483	2011	06	15
WOODBURY DEVELOPMENTS	Fredericton	656484	2011	06	15
Production JGC 57	Grande-Digue	656761	2011	06	16
S & M Processing	Astle	657202	2011	06	15

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of partnership** has been registered:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat de société en nom collectif** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Partners / Membres	Address of Business or Agent Adresse du commerce ou du représentant	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
ABC RANCH	Kirk Brewer Laura Brewer	Douglas	658013	2011	06	08
Beach Boys Shuttle Service	David Landry Réjean Martin	Shediac River	658038	2011	06	09

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of dissolution of partnership** has been registered:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat de dissolution de société en nom collectif** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Address / Adresse	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
POINT.CLICK MEDIA PRODUCTIONS	Dieppe	625839	2011	06	13
Yard Tech	Fredericton	649971	2011	06	13
Murray & Bernard Consulting Group	Moncton	656082	2011	06	09

Limited Partnership Act

Loi sur les sociétés en commandite

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Limited Partnership Act*, a **declaration of extra-provincial limited partnership** has been filed:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les sociétés en commandite*, une **déclaration de société en commandite extraprovinciale** a été déposée par :

Name / Raison sociale	Principal place in New Brunswick Principal établissement au Nouveau-Brunswick	Jurisdiction Compétence	Agent and Address Représentant et adresse	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
ARCTURUS LIMITED PARTNERSHIP	Saint John	Manitoba	SMSS Corporate Services (NB) Inc. Saint John	615870	2011	06	09
SUGARLOAF MALL LIMITED PARTNERSHIP	Saint John	Ontario	SMSS Corporate Services (NB) Inc. Saint John	626072	2011	06	08
ROCKTENN - CONTAINER CANADA, L.P.	Saint John	Ontario	SMSS Corporate Services (NB) Inc. Saint John	651682	2011	06	09

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Limited Partnership Act*, a **declaration of extra-provincial limited partnership**, which includes a name change, has been filed:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les sociétés en commandite*, une **déclaration de société en commandite extraprovinciale**, contenant une nouvelle raison sociale, a été déposée par :

Name / Raison sociale	Previous Name Ancienne raison sociale	Jurisdiction Compétence	Agent and Address Représentant et adresse	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Day jour
ROCKTENN - CONTAINER CANADA, L.P.	SMURFIT-STONE CONTAINER CANADA, L.P.	Ontario	Steven D. Christie Fredericton	651682	2011	06	09

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Limited Partnership Act*, a **declaration of withdrawal of extra-provincial limited partnership** has been filed:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les sociétés en commandite*, une **déclaration de retrait de société en commandite extraprovinciale** a été déposée par :

Name / Raison sociale	Jurisdiction Compétence	Agent and Address Représentant et adresse	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Day jour
ACTS LP / A.C.T.S. S.E.C.	Québec / Quebec	SMSS Corporate Services (NB) Inc. Saint John	630657	2011	06	07

Department of Finance

Ministère des Finances

Notice of Tax Sale

There will be sold at public auction on July 18, 2011, at 10:00 a.m., at the Service New Brunswick Centre located at Carrefour Assomption, 121 Church Street, in the City of Edmundston, in the **County of Madawaska** and Province of New Brunswick, the real properties listed hereunder:

Avis de vente pour non-paiement d'impôt

Le 18 juillet 2011, à 10 heures, au Centre Services Nouveau-Brunswick situé au Carrefour Assomption au 121, rue de l'Église, à Edmundston, dans le **comté de Madawaska** au Nouveau-Brunswick, les biens immobiliers énumérés ci-dessous seront vendus aux enchères :

Assessed Owner / Propriétaire imposé	Property Location	Lieu du bien	Property Description	Désignation du bien	Year / Année	Page	Assessment & Tax Roll Information / Référence au rôle d'évaluation et d'impôt
							Property Account No. / Numéro de compte des biens
Jean Luc Oakes and/et Johanne Oakes	852 Principale Street Village of Clair	852, rue Principale Village de Clair	Lot and House	Lot et maison	2011	1015	00112742
J Cram Co Inc.	21 Beaulieu Street City of Edmundston	21, rue Beaulieu Ville d'Edmundston	Lot and 2 unit Apartment Building	Lot et immeuble d'habitation de deux unités	2011	100	00254455
Daniel Joseph Bouchard	Route 144 City of Edmundston	Route 144 Ville d'Edmundston	Residential Land	Terrain résidentiel	2011	535	04656015
Robert Theriault	Route 144 Parish of Sainte-Anne	Route 144 Paroisse de Sainte-Anne	Farmland	Terre agricole	2011	1959	04927979
Robert Theriault	Route 144 Parish of Sainte-Anne	Route 144 Paroisse de Sainte-Anne	Residential Lot	Lot résidentiel	2011	1960	04927987

Daniel Joseph Bouchard	Route 144 Parish of Rivière-Verte	Route 144 Paroisse de Rivière-Verte	Vacant Lot	Lot vacant	2011	1867	05005542
Ginette Marie Cyr or/ou Ginette Cyr	Cyr Street Parish of Saint-François	Rue Cyr Paroisse de Saint-François	Woodland	Terre boisée	2011	1005	05596527

For complete metes and bounds description of the real property refer to schedules posted at the Service New Brunswick centres.

The above real properties are to be sold for nonpayment of taxes in accordance with the provisions of section 12 of the *Real Property Tax Act*, and are subject to a ninety day redemption period, pursuant to section 13 of the *Real Property Tax Act*.

Terms of Sale: Full payment immediately following sale by cash (Canadian Funds) or cheque, supported by a Letter of Guarantee from a bank or other financial institution.

The prospective purchaser should make all inspections and investigations they consider necessary including a search of title.

The real properties will be sold on an “as is” basis and the Province will make no warranty whatsoever with regard to title.

The highest or any bid not necessarily accepted.

Dated at Fredericton the 3rd day of June, 2011.

Richard McCullough
Provincial Tax Commissioner

Pour une description complète des bornes et limites des biens immobiliers, consulter les listes affichées dans les centres Services Nouveau-Brunswick.

Les biens immobiliers susmentionnés sont mis en vente pour non-paiement d’impôt conformément aux dispositions de l’article 12 de la *Loi sur l’impôt foncier*. Ils sont par ailleurs assujettis à une période de rachat de quatre-vingt-dix jours en vertu de l’article 13 de la *Loi sur l’impôt foncier*.

Conditions de vente : Paiement complet au comptant ou par chèque (en fonds canadiens) immédiatement après la vente, accompagné d’une lettre de garantie d’une banque ou d’un autre établissement financier.

L’acheteur éventuel est tenu d’effectuer toutes les inspections et les enquêtes que nous jugeons nécessaires, y compris une recherche de titre de propriété.

Les biens immobiliers seront vendus dans l’état où ils se trouvent, et le gouvernement provincial n’offre aucune garantie quant aux titres de propriété.

Aucune des soumissions, pas même la meilleure offre, ne sera forcément acceptée.

Fait à Fredericton le 3 juin 2011.

Le commissaire de l’impôt provincial,
Richard McCullough

Notice of Tax Sale

There will be sold at public auction on July 18, 2011, at 10:00 a.m., at the Service New Brunswick Centre located at Bicentennial Place, 200 King Street, in the Town of Woodstock, in the **County of Carleton** and Province of New Brunswick, the real properties listed hereunder:

Avis de vente pour non-paiement d’impôt

Le 18 juillet 2011, à 10 heures, au Centre Services Nouveau-Brunswick situé à Bicentennial Place, au 200, rue King, dans la ville de Woodstock, **comté de Carleton** au Nouveau-Brunswick, les biens immobiliers énumérés ci-dessous seront vendus aux enchères :

Assessment & Tax Roll Information /
Référence au rôle d’évaluation et d’impôt

Assessed Owner / Propriétaire imposé	Property Location	Lieu du bien	Property Description	Désignation du bien	Year / Année	Page	Property Account No. / Numéro de compte des biens
Elaine Ruth McCormack	4025 Route 540 Parish of Richmond	4025, route 540 Paroisse de Richmond	House and Lot	Maison et lot	2011	3758	00411659
S. Jerome Furrow	1084 Route 103 Parish of Woodstock	1084, route 103 Paroisse de Woodstock	House and Land	Maison et terrain	2011	4282	00452150
S. Jerome Furrow	9 Court Street Parish of Woodstock	9, rue Court Paroisse de Woodstock	House and Lot	Maison et lot	2011	4284	00452312
John Douglas Fisher	9728 Route 105 Parish of Kent	9728, route 105 Paroisse de Kent	House, Shop and Lot	Maison, atelier et lot	2011	3413	00467163
Carol (Gorey) MacDonald	134 Water Street Village of Bath	134, rue Water Village de Bath	Vacant Lot	Lot vacant	2011	3120	00480242

For complete metes and bounds description of the real property refer to schedules posted at the Service New Brunswick centres.

The above real properties are to be sold for nonpayment of taxes in accordance with the provisions of section 12 of the *Real Property Tax Act*, and are subject to a ninety day redemption period, pursuant to section 13 of the *Real Property Tax Act*.

Pour une description complète des bornes et limites des biens immobiliers, consulter les listes affichées dans les centres Services Nouveau-Brunswick.

Les biens immobiliers susmentionnés sont mis en vente pour non-paiement d’impôt conformément aux dispositions de l’article 12 de la *Loi sur l’impôt foncier*. Ils sont par ailleurs assujettis à une période de rachat de quatre-vingt-dix jours en vertu de l’article 13 de la *Loi sur l’impôt foncier*.

Terms of Sale: Full payment immediately following sale by cash (Canadian Funds) or cheque, supported by a Letter of Guarantee from a bank or other financial institution.

The prospective purchaser should make all inspections and investigations they consider necessary including a search of title.

The real properties will be sold on an “as is” basis and the Province will make no warranty whatsoever with regard to title.

The highest or any bid not necessarily accepted.

Dated at Fredericton the 3rd day of June, 2011.

Richard McCullough
Provincial Tax Commissioner

Conditions de vente : Paiement complet au comptant ou par chèque (en fonds canadiens) immédiatement après la vente, accompagné d'une lettre de garantie d'une banque ou d'un autre établissement financier. L'acheteur éventuel est tenu d'effectuer toutes les inspections et les enquêtes que nous jugeons nécessaires, y compris une recherche de titre de propriété.

Les biens immobiliers seront vendus dans l'état où ils se trouvent, et le gouvernement provincial n'offre aucune garantie quant aux titres de propriété.

Aucune des soumissions, pas même la meilleure offre, ne sera forcément acceptée.

Fait à Fredericton le 3 juin 2011.

Le commissaire de l'impôt provincial,
Richard McCullough

Notice of Tax Sale

There will be sold at public auction on July 19, 2011, at 10:00 a.m., at the Service New Brunswick Centre located at 432 Queen Street, in the City of Fredericton, in the **County of York** and Province of New Brunswick, the real properties listed hereunder:

Avis de vente pour non-paiement d'impôt

Le 19 juillet 2011, à 10 heures, au Centre Services Nouveau-Brunswick situé au 432, rue Queen, dans la ville de Fredericton, **comté d'York** au Nouveau-Brunswick, les biens immobiliers énumérés ci-dessous seront vendus aux enchères :

Assessed Owner / Propriétaire imposé	Property Location	Lieu du bien	Property Description	Désignation du bien	Year / Année	Page	Assessment & Tax Roll Information / Référence au rôle d'évaluation et d'impôt
							Property Account No. / Numéro de compte des biens
S. Jerome Furrow	6 Lyons Lane Parish of North Lake	6, allée Lyons Paroisse de North Lake	Cottage and Lot	Chalet et lot	2011	5070	00567808
Valley Machine Works Ltd.	26 Pinder Drive Town of Nackawic	26, promenade Pinder Ville de Nackawic	Warehouse and Lot 21 + A	Entrepôt et lot 21 + A	2011	7366	00677679
Everett H. McCain and/et Beatrice A. McCain	Highland Avenue City of Fredericton	Avenue Highland Ville de Fredericton	Lot Only	Lot seulement	2011	5844	00756384
Blair Ferris and/et Sandra Lynn Ferris	23 Price Road Parish of Saint Marys	23, chemin Price Paroisse de Saint Marys	House and Lot	Maison et lot	2011	9060	00764751
Su On Liu	36 Gilbert Drive Parish of Burton	36, promenade Gilbert Paroisse de Burton	House and Lots	Maison et lots	2011	327	00799277
Cristina Paola Bransfield and/et Michael Forrest Bransfield	641 Mitchell Street City of Fredericton	641, rue Mitchell Ville de Fredericton	House and Lot	Maison et lot	2011	6092	00877643
Leonard T. Stevens or/ou Leonard Thomas Stevens and/et Rhonda L. Stevens or/ou Rhonda Lee Stevens	1119 Route 710 Parish of Johnston	1119, route 710 Paroisse de Johnston	Residence and Lot	Résidence et lot	2011	1484	03483249
Raymond J. LeBlanc and/ et Deborah C. LeBlanc	Riverside Drive Village of Fredericton Junction	Promenade Riverside Village de Fredericton Junction	Mini Home and Lot	Maison pré- fabriquée et lot	2011	7599	03589215
Clarence Greer	2 O'Donnell Trailer Court City of Fredericton	2, cour O'Donnell Ville de Fredericton	Mobile Home	Maison mobile	2011	6670	04752594

For complete metes and bounds description of the real property refer to schedules posted at the Service New Brunswick centres.

The above real properties are to be sold for nonpayment of taxes in accordance with the provisions of section 12 of the *Real Property Tax Act*, and are subject to a ninety day redemption period, pursuant to section 13 of the *Real Property Tax Act*.

Terms of Sale: Full payment immediately following sale by cash (Canadian Funds) or cheque, supported by a Letter of Guarantee from a bank or other financial institution.

Pour une description complète des bornes et limites des biens immobiliers, consulter les listes affichées dans les centres Services Nouveau-Brunswick.

Les biens immobiliers susmentionnés sont mis en vente pour non-paiement d'impôt conformément aux dispositions de l'article 12 de la *Loi sur l'impôt foncier*. Ils sont par ailleurs assujettis à une période de rachat de quatre-vingt-dix jours en vertu de l'article 13 de la *Loi sur l'impôt foncier*.

Conditions de vente : Paiement complet au comptant ou par chèque (en fonds canadiens) immédiatement après la vente, accompagné d'une lettre de garantie d'une banque ou d'un autre établissement financier.

The prospective purchaser should make all inspections and investigations they consider necessary including a search of title.

The real properties will be sold on an “as is” basis and the Province will make no warranty whatsoever with regard to title.

The highest or any bid not necessarily accepted.

Dated at Fredericton the 3rd day of June, 2011.

Richard McCullough
Provincial Tax Commissioner

L'acheteur éventuel est tenu d'effectuer toutes les inspections et les enquêtes que nous jugeons nécessaires, y compris une recherche de titre de propriété.

Les biens immobiliers seront vendus dans l'état où ils se trouvent, et le gouvernement provincial n'offre aucune garantie quant aux titres de propriété.

Aucune des soumissions, pas même la meilleure offre, ne sera forcément acceptée.

Fait à Fredericton le 3 juin 2011.

Le commissaire de l'impôt provincial,
Richard McCullough

Notice of Tax Sale

There will be sold at public auction on July 18, 2011, at 10:00 a.m., at the Service New Brunswick Centre located at 90 Leonard Drive, in the Town of Sussex, in the **County of Kings** and Province of New Brunswick, the real properties listed hereunder:

Avis de vente pour non-paiement d'impôt

Le 18 juillet 2011, à 10 heures, au Centre Services Nouveau-Brunswick situé au 90, promenade Leonard, dans la ville de Sussex, **comté de Kings** au Nouveau-Brunswick, les biens immobiliers énumérés ci-dessous seront vendus aux enchères :

Assessment & Tax Roll Information /
Référence au rôle d'évaluation et d'impôt

Assessed Owner / Propriétaire imposé	Property Location	Lieu du bien	Property Description	Désignation du bien	Year / Année	Page	Property Account No. / Numéro de compte des biens
Village Hardware and Building Supplies Ltd.	1902 Route 121 Village of Norton	1902, route 121 Village de Norton	Building and Lot	Bâtiment et lot	2011	2622	01135400
Kelly Carolyn Ann Duke	72 Sunnyside Drive Parish of Westfield	72, promenade Sunnyside Paroisse de Westfield	Vacant Lot	Lot vacant	2011	5288	01202930
Kelly Carolyn Ann Duke	73 Sunnyside Drive Parish of Westfield	73, promenade Sunnyside Paroisse de Westfield	Vacant Lot	Lot vacant	2011	5288	01202980
Gregory B. Cronk and/et Catherine J. Cronk	6 White Oak Crescent Town of Quispamsis	6, croissant White Oak Ville de Quispamsis	Mini Home Reg #43776	Maison pré- fabriquée n° 43776	2011	3363	05296884

For complete metes and bounds description of the real property refer to schedules posted at the Service New Brunswick centres.

The above real properties are to be sold for nonpayment of taxes in accordance with the provisions of section 12 of the *Real Property Tax Act*, and are subject to a ninety day redemption period, pursuant to section 13 of the *Real Property Tax Act*.

Terms of Sale: Full payment immediately following sale by cash (Canadian Funds) or cheque, supported by a Letter of Guarantee from a bank or other financial institution.

The prospective purchaser should make all inspections and investigations they consider necessary including a search of title.

The real properties will be sold on an “as is” basis and the Province will make no warranty whatsoever with regard to title.

The highest or any bid not necessarily accepted.

Dated at Fredericton the 3rd day of June, 2011.

Richard McCullough
Provincial Tax Commissioner

Pour une description complète des bornes et limites des biens immobiliers, consulter les listes affichées dans les centres Services Nouveau-Brunswick.

Les biens immobiliers susmentionnés sont mis en vente pour non-paiement d'impôt conformément aux dispositions de l'article 12 de la *Loi sur l'impôt foncier*. Ils sont par ailleurs assujettis à une période de rachat de quatre-vingt-dix jours en vertu de l'article 13 de la *Loi sur l'impôt foncier*.

Conditions de vente : Paiement complet au comptant ou par chèque (en fonds canadiens) immédiatement après la vente, accompagné d'une lettre de garantie d'une banque ou d'un autre établissement financier.

L'acheteur éventuel est tenu d'effectuer toutes les inspections et les enquêtes que nous jugeons nécessaires, y compris une recherche de titre de propriété.

Les biens immobiliers seront vendus dans l'état où ils se trouvent, et le gouvernement provincial n'offre aucune garantie quant aux titres de propriété.

Aucune des soumissions, pas même la meilleure offre, ne sera forcément acceptée.

Fait à Fredericton le 3 juin 2011.

Le commissaire de l'impôt provincial,
Richard McCullough

Notice of Tax Sale

There will be sold at public auction on July 20, 2011, at 10:00 a.m., at the Service New Brunswick Centre located at Ganong Building, 73 Milltown Blvd., in the Town of St. Stephen, in the **County of Charlotte** and Province of New Brunswick, the real properties listed hereunder:

Avis de vente pour non-paiement d'impôt

Le 20 juillet 2011, à 10 heures, au Centre Services Nouveau-Brunswick situé à l'Édifice Ganong, 73, boulevard Milltown, dans la ville de St. Stephen, **comté de Charlotte** au Nouveau-Brunswick, les biens immobiliers énumérés ci-dessous seront vendus aux enchères :

Assessed Owner / Propriétaire imposé	Property Location	Lieu du bien	Property Description	Désignation du bien	Year / Année	Assessment & Tax Roll Information / Référence au rôle d'évaluation et d'impôt	
						Page	Property Account No. / Numéro de compte des biens
William L. Moffitt	Route 170, Dennis Stream	Route 170, Dennis Stream	Vacant Lot	Lot vacant	2011	5892 and/et	03512373 and/et
	Route 170 Town of St. Stephen Parish of Saint Stephen	Route 170 Ville de St. Stephen Paroisse de Saint Stephen	Vacant Lot	Lot vacant		7759	03512446
Dennis L. Purcell and/et Betty L. Purcell	725 Lynnfield Road Parish of Saint James	725, chemin Lynnfield Paroisse de Saint James	House, Shed and Land	Maison, remise et terrain	2011	7421	03927277

For complete metes and bounds description of the real property refer to schedules posted at the Service New Brunswick centres.

The above real properties are to be sold for nonpayment of taxes in accordance with the provisions of section 12 of the *Real Property Tax Act*, and are subject to a ninety day redemption period, pursuant to section 13 of the *Real Property Tax Act*.

Terms of Sale: Full payment immediately following sale by cash (Canadian Funds) or cheque, supported by a Letter of Guarantee from a bank or other financial institution.

The prospective purchaser should make all inspections and investigations they consider necessary including a search of title.

The real properties will be sold on an "as is" basis and the Province will make no warranty whatsoever with regard to title.

The highest or any bid not necessarily accepted.

Dated at Fredericton the 3rd day of June, 2011.

Richard McCullough
Provincial Tax Commissioner

Pour une description complète des bornes et limites des biens immobiliers, consulter les listes affichées dans les centres Services Nouveau-Brunswick.

Les biens immobiliers susmentionnés sont mis en vente pour non-paiement d'impôt conformément aux dispositions de l'article 12 de la *Loi sur l'impôt foncier*. Ils sont par ailleurs assujettis à une période de rachat de quatre-vingt-dix jours en vertu de l'article 13 de la *Loi sur l'impôt foncier*.

Conditions de vente : Paiement complet au comptant ou par chèque (en fonds canadiens) immédiatement après la vente, accompagné d'une lettre de garantie d'une banque ou d'un autre établissement financier.

L'acheteur éventuel est tenu d'effectuer toutes les inspections et les enquêtes que nous jugeons nécessaires, y compris une recherche de titre de propriété.

Les biens immobiliers seront vendus dans l'état où ils se trouvent, et le gouvernement provincial n'offre aucune garantie quant aux titres de propriété.

Aucune des soumissions, pas même la meilleure offre, ne sera forcément acceptée.

Fait à Fredericton le 3 juin 2011.

Le commissaire de l'impôt provincial,
Richard McCullough

Notice of Tax Sale

There will be sold at public auction on July 19, 2011, at 10:00 a.m., at the Service New Brunswick Centre located at 15 King Square North, in the City of Saint John, in the **County of Saint John** and Province of New Brunswick, the real properties listed hereunder:

Avis de vente pour non-paiement d'impôt

Le 19 juillet 2011, à 10 heures, au Centre Services Nouveau-Brunswick situé au 15, King Square Nord, dans la ville de Saint John, **comté de Saint John** au Nouveau-Brunswick, les biens immobiliers énumérés ci-dessous seront vendus aux enchères :

Assessed Owner / Propriétaire imposé	Property Location	Lieu du bien	Property Description	Désignation du bien	Year / Année	Assessment & Tax Roll Information / Référence au rôle d'évaluation et d'impôt	
						Page	Property Account No. / Numéro de compte des biens
Della M. Durrelle	321 Hawtrey Street City of Saint John	321, rue Hawtrey Ville de Saint John	House and Lot	Maison et lot	2011	9381	01712171
Leonard Joseph Benoit	42 Bellevue Avenue City of Saint John	42, avenue Bellevue Ville de Saint John	2 Storey Dwelling, Garage and Lot	Résidence de deux étages, garage et lot	2011	9853	05320560

Drury Cove Developments Inc.	55 Drury Cove Road City of Saint John	55, chemin Drury Cove Ville de Saint John	Office Building and Lot	Immeuble de bureau et lot	2011	9984	05748556
------------------------------	--	--	-------------------------	---------------------------	------	------	----------

For complete metes and bounds description of the real property refer to schedules posted at the Service New Brunswick centres.

The above real properties are to be sold for nonpayment of taxes in accordance with the provisions of section 12 of the *Real Property Tax Act*, and are subject to a ninety day redemption period, pursuant to section 13 of the *Real Property Tax Act*.

Terms of Sale: Full payment immediately following sale by cash (Canadian Funds) or cheque, supported by a Letter of Guarantee from a bank or other financial institution.

The prospective purchaser should make all inspections and investigations they consider necessary including a search of title.

The real properties will be sold on an "as is" basis and the Province will make no warranty whatsoever with regard to title.

The highest or any bid not necessarily accepted.

Dated at Fredericton the 3rd day of June, 2011.

Richard McCullough
Provincial Tax Commissioner

Pour une description complète des bornes et limites des biens immobiliers, consulter les listes affichées dans les centres Services Nouveau-Brunswick.

Les biens immobiliers susmentionnés sont mis en vente pour non-paiement d'impôt conformément aux dispositions de l'article 12 de la *Loi sur l'impôt foncier*. Ils sont par ailleurs assujettis à une période de rachat de quatre-vingt-dix jours en vertu de l'article 13 de la *Loi sur l'impôt foncier*.

Conditions de vente : Paiement complet au comptant ou par chèque (en fonds canadiens) immédiatement après la vente, accompagné d'une lettre de garantie d'une banque ou d'un autre établissement financier. L'acheteur éventuel est tenu d'effectuer toutes les inspections et les enquêtes que nous jugeons nécessaires, y compris une recherche de titre de propriété.

Les biens immobiliers seront vendus dans l'état où ils se trouvent, et le gouvernement provincial n'offre aucune garantie quant aux titres de propriété.

Aucune des soumissions, pas même la meilleure offre, ne sera forcément acceptée.

Fait à Fredericton le 3 juin 2011.

Le commissaire de l'impôt provincial,
Richard McCullough

Notice of Tax Sale

There will be sold at public auction on July 18, 2011, at 10:00 a.m., at the Service New Brunswick Centre located at 770 Main Street, Assumption Place, in the City of Moncton, in the **County of Westmorland** and Province of New Brunswick, the real properties listed hereunder:

Avis de vente pour non-paiement d'impôt

Le 18 juillet 2011, à 10 heures, au Centre Services Nouveau-Brunswick situé au 770, rue Main, Place de l'Assomption, dans la ville de Moncton, **comté de Westmorland** au Nouveau-Brunswick, les biens immobiliers énumérés ci-dessous seront vendus aux enchères :

Assessed Owner / Propriétaire imposé	Property Location	Lieu du bien	Property Description	Désignation du bien	Assessment & Tax Roll Information / Référence au rôle d'évaluation et d'impôt		Property Account No. / Numéro de compte des biens
					Year / Année	Page	
Robert Morrell and/et Marlene Morrell	5204 Route 895 Parish of Coverdale	5204, route 895 Parioisse de Coverdale	Residence and Lot	Résidence et lot	2011	6303	01777040
William Goodwin Gill and/et Eleanor Margaretta Gill	Acadie Avenue Parish of Moncton	Avenue Acadie Parioisse de Moncton	Marsh Land	Terrain marécageux	2011	3727	01849570
Joseph Gerard Bastarache	52-54 York Street City of Moncton	52-54, rue York Ville de Moncton	Four Plex and Lot	Maison quadrifamiliale et lot	2011	1129	01903667
Therese LeBlanc	Route 15 Parish of Botsford	Route 15 Parioisse de Botsford	Lot and House	Lot et maison	2011	8315	02054924
Roger Joseph Dupuis and/ et Sherry Lee Dupuis	63 Dallaire Road Parish of Shediac	63, chemin Dallaire Parioisse de Shediac	Residence and Lot	Résidence et lot	2011	8234	02105563
Allister Henry Parsons	Weisner Road Parish of Moncton	Chemin Weisner Parioisse de Moncton	Building Lot 74-6	Lot à bâtir 74-6	2011	7056	02249503
Hans-Joerg Wittenberg	Route 905 Parish of Salisbury	Route 905 Parioisse de Salisbury	Building Lot	Lot à bâtir	2011	7609	03499957
Joseph Gérard Bastarache and/et Marie Gloria Bastarache	Poirier Office Road Parish of Moncton	Chemin Poirier Office Parioisse de Moncton	Lot 91-4	Lot 91-4	2011	7271	04393722
Lloyd V. Weir and/et Millie Weir	Grub Road Parish of Coverdale	Chemin Grub Parioisse de Coverdale	Woodland	Terrain boisé	2011	6480	05232212

Stephen Ronald Hopper and/et Melissa Dawn Patten	Route 112 Parish of Coverdale	Route 112 Paroisse de Coverdale	Building and Lot 04-1	Bâtiment et lot 04-1	2011	6491	05582544
Stephen Ronald Hopper and/et Tanya Colleen Hopper	Route 112 Parish of Coverdale	Route 112 Paroisse de Coverdale	Residence and Land	Résidence et terrain	2011	6492	05582578
Joseph Laurent Boudreau	Albert Melanson Road Parish of Shediac	Chemin Albert Melanson Paroisse de Shediac	Vacant Land	Terrain vacant	2011	8219	05615949
RJ Bourque Enterprise Ltée	Bourque Lane, Lot 07-4 Parish of Shediac	Allée Bourque, Lot 07-4 Paroisse de Shediac	Access Roads	Chemin d'accès	2011	8781	05967948

For complete metes and bounds description of the real property refer to schedules posted at the Service New Brunswick centres.

The above real properties are to be sold for nonpayment of taxes in accordance with the provisions of section 12 of the *Real Property Tax Act*, and are subject to a ninety day redemption period, pursuant to section 13 of the *Real Property Tax Act*.

Terms of Sale: Full payment immediately following sale by cash (Canadian Funds) or cheque, supported by a Letter of Guarantee from a bank or other financial institution.

The prospective purchaser should make all inspections and investigations they consider necessary including a search of title.

The real properties will be sold on an "as is" basis and the Province will make no warranty whatsoever with regard to title.

The highest or any bid not necessarily accepted.

Dated at Fredericton the 3rd day of June, 2011.

Richard McCullough
Provincial Tax Commissioner

Pour une description complète des bornes et limites des biens immobiliers, consulter les listes affichées dans les centres Services Nouveau-Brunswick.

Les biens immobiliers susmentionnés sont mis en vente pour non-paiement d'impôt conformément aux dispositions de l'article 12 de la *Loi sur l'impôt foncier*. Ils sont par ailleurs assujettis à une période de rachat de quatre-vingt-dix jours en vertu de l'article 13 de la *Loi sur l'impôt foncier*.

Conditions de vente : Paiement complet au comptant ou par chèque (en fonds canadiens) immédiatement après la vente, accompagné d'une lettre de garantie d'une banque ou d'un autre établissement financier. L'acheteur éventuel est tenu d'effectuer toutes les inspections et les enquêtes que nous jugeons nécessaires, y compris une recherche de titre de propriété.

Les biens immobiliers seront vendus dans l'état où ils se trouvent, et le gouvernement provincial n'offre aucune garantie quant aux titres de propriété.

Aucune des soumissions, pas même la meilleure offre, ne sera forcément acceptée.

Fait à Fredericton le 3 juin 2011.

Le commissaire de l'impôt provincial,
Richard McCullough

Notice of Tax Sale

There will be sold at public auction on July 19, 2011, at 10:00 a.m., at the Service New Brunswick Centre located at Newstart Building, 9239 Main Street, in the Town of Richibucto, in the **County of Kent** and Province of New Brunswick, the real properties listed hereunder:

Avis de vente pour non-paiement d'impôt

Le 19 juillet 2011, à 10 heures, au Centre Services Nouveau-Brunswick situé à l'Édifice Relance, au 9239, rue Main, dans la ville de Richibucto, **comté de Kent** au Nouveau-Brunswick, les biens immobiliers énumérés ci-dessous seront vendus aux enchères :

Assessed Owner / Propriétaire imposé	Property Location	Lieu du bien	Property Description	Désignation du bien	Assessment & Tax Roll Information / Référence au rôle d'évaluation et d'impôt		
					Year / Année	Page	Property Account No. / Numéro de compte des biens
Dorothy H. Potter	Route 11 Parish of Carleton	Route 11 Paroisse de Carleton	Vacant Lot	Lot vacant	2011	9267	02344599
Les Producteurs d'Arbres de Noel Claire-Fontaine Ltee.	Route 11 Parish of Carleton	Route 11 Paroisse de Carleton	Lot and Shed	Lot et remise	2011	9284	02348991
Nicholas Guimond and/et Bernice Guimond	439 Saint-Olivier Road Parish of Saint-Louis de Kent	439, chemin Saint-Olivier Paroisse de Saint-Louis de Kent	Lot and Residence	Lot et résidence	2011	9360	02361915
Joseph Gérard Bastarache and/et Marie Gloria Bastarache	Coal Branch Lake Road Parish of Harcourt	Chemin Coal Branch Lake Paroisse de Harcourt	Lot and Camp	Lot et camp	2011	9550	02385977
Ernest Lynn Haase	Route 525, Champdore Parish of Saint Mary	Route 525, Champdore Paroisse de Saint Mary	Lot 75-5, Plan 2667A	Lot 75-5, plan 2667A	2011	9840	02416362

Ernest Lynn Haase	Route 525, Champdore Parish of Saint Mary	Route 525, Champdore Paroisse de Saint Mary	Lot 75-6A, Plan 3037A	Lot 75-6A, plan 3037A	2011	9854	02418364
Elizabeth June Williams	Sheridan Road Parish of Wellington	Chemin Sheridan Paroisse de Wellington	Lot and Cottage	Lot et chalet	2011	713	02430293
Joseph Gérard Bastarache and/et Marie Gloria Bastarache	Emerson Road Parish of Harcourt	Chemin Emerson Paroisse de Harcourt	Vacant Land	Terrain vacant	2011	146	02461812
Aurore Bilodeau and/et Raymond Bilodeau	Albert Road Parish of Dundas	Chemin Albert Paroisse de Dundas	Lot and Camp	Lot et camp	2011	402	02494166
Roger Doiron and/et Irene Doiron	Route 480 Parish of Acadieville	Route 480 Paroisse d'Acadieville	Vacant Land 1st Par	Terrain vacant 1er par	2011	9234	03937719
Guy Babineau or/ou Joseph Guy Babineau	De La Prairie Road Parish of Richibucto	Chemin de la Prairie Paroisse de Richibucto	Vacant Lot	Lot vacant	2011	612	05832193

For complete metes and bounds description of the real property refer to schedules posted at the Service New Brunswick centres.

The above real properties are to be sold for nonpayment of taxes in accordance with the provisions of section 12 of the *Real Property Tax Act*, and are subject to a ninety day redemption period, pursuant to section 13 of the *Real Property Tax Act*.

Terms of Sale: Full payment immediately following sale by cash (Canadian Funds) or cheque, supported by a Letter of Guarantee from a bank or other financial institution.

The prospective purchaser should make all inspections and investigations they consider necessary including a search of title.

The real properties will be sold on an "as is" basis and the Province will make no warranty whatsoever with regard to title.

The highest or any bid not necessarily accepted.

Dated at Fredericton the 3rd day of June, 2011.

Richard McCullough
Provincial Tax Commissioner

Pour une description complète des bornes et limites des biens immobiliers, consulter les listes affichées dans les centres Services Nouveau-Brunswick.

Les biens immobiliers susmentionnés sont mis en vente pour non-paiement d'impôt conformément aux dispositions de l'article 12 de la *Loi sur l'impôt foncier*. Ils sont par ailleurs assujettis à une période de rachat de quatre-vingt-dix jours en vertu de l'article 13 de la *Loi sur l'impôt foncier*.

Conditions de vente : Paiement complet au comptant ou par chèque (en fonds canadiens) immédiatement après la vente, accompagné d'une lettre de garantie d'une banque ou d'un autre établissement financier. L'acheteur éventuel est tenu d'effectuer toutes les inspections et les enquêtes que nous jugeons nécessaires, y compris une recherche de titre de propriété.

Les biens immobiliers seront vendus dans l'état où ils se trouvent, et le gouvernement provincial n'offre aucune garantie quant aux titres de propriété.

Aucune des soumissions, pas même la meilleure offre, ne sera forcément acceptée.

Fait à Fredericton le 3 juin 2011.

Le commissaire de l'impôt provincial,
Richard McCullough

Notice of Tax Sale

There will be sold at public auction on July 20, 2011, at 10:00 a.m., at the Service New Brunswick Centre located at 360 Pleasant Street, in the City of Miramichi, in the **County of Northumberland** and Province of New Brunswick, the real properties listed hereunder:

Avis de vente pour non-paiement d'impôt

Le 20 juillet 2011, à 10 heures, au Centre Services Nouveau-Brunswick situé au 360, rue Pleasant, dans la ville de Miramichi, **comté de Northumberland** au Nouveau-Brunswick, les biens immobiliers énumérés ci-dessous seront vendus aux enchères :

Assessment & Tax Roll Information /
Référence au rôle d'évaluation et d'impôt

Assessed Owner / Propriétaire imposé	Property Location	Lieu du bien	Property Description	Désignation du bien	Year / Année	Page	Property Account No. / Numéro de compte des biens
Heather Matchett	14 Lakeside Drive City of Miramichi	14, promenade Lakeside Ville de Miramichi	Mobile Home	Maison mobile	2011	1552	02654871
Maureen K. Labreche- Rodrigues	Warwick Road Parish of Derby	Chemin Warwick Paroisse de Derby	Land	Terrain	2011	4150	02668812
605071 NB Ltd.	274 Main Street Village of Doaktown	274, rue Main Village de Doaktown	Office Buildings and Lot	Immeubles de bureaux	2011	2487	03893876
Lee Matchett and/et Heather Matchett	20 Lakeside Drive City of Miramichi	20, promenade Lakeside Ville de Miramichi	Mobile Home	Maison mobile	2011	2097	04011207

Kenneth T. English, Patricia A. English, Edward Matchett and/et Winnifred Matchett	McCarthy Road City of Miramichi	Chemin McCarthy Ville de Miramichi	Residential Lot	Lot résidentiel	2011	2139	04247060
Léandre J. Bourque	Corner Tofino and Highway 11 Parish of Glenelg	Coin Tofino et route 11 Paroisse de Glenelg	Lot 93-85	Lot 93-85	2011	4676	04576485
Lion D'or (1996) Ltd./ Ltee	12229 Route 126 Parish of Collette	12229, route 126 Paroisse de Collette	Vacant Land	Terrain vacant	2011	3891	05108382
Heather Matchett	22 Lakeside Drive City of Miramichi	22, promenade Lakeside Ville de Miramichi	Mobile Home	Maison mobile	2011	2260	05287398
Heather Matchett	8 Daryl Drive City of Miramichi	8, promenade Daryl Ville de Miramichi	Mini Home	Maison pré- fabriquée	2011	2269	05396935

For complete metes and bounds description of the real property refer to schedules posted at the Service New Brunswick centres.

The above real properties are to be sold for nonpayment of taxes in accordance with the provisions of section 12 of the *Real Property Tax Act*, and are subject to a ninety day redemption period, pursuant to section 13 of the *Real Property Tax Act*.

Terms of Sale: Full payment immediately following sale by cash (Canadian Funds) or cheque, supported by a Letter of Guarantee from a bank or other financial institution.

The prospective purchaser should make all inspections and investigations they consider necessary including a search of title.

The real properties will be sold on an "as is" basis and the Province will make no warranty whatsoever with regard to title.

The highest or any bid not necessarily accepted.

Dated at Fredericton the 3rd day of June, 2011.

Richard McCullough
Provincial Tax Commissioner

Pour une description complète des bornes et limites des biens immobiliers, consulter les listes affichées dans les centres Services Nouveau-Brunswick.

Les biens immobiliers susmentionnés sont mis en vente pour non-paiement d'impôt conformément aux dispositions de l'article 12 de la *Loi sur l'impôt foncier*. Ils sont par ailleurs assujettis à une période de rachat de quatre-vingt-dix jours en vertu de l'article 13 de la *Loi sur l'impôt foncier*.

Conditions de vente : Paiement complet au comptant ou par chèque (en fonds canadiens) immédiatement après la vente, accompagné d'une lettre de garantie d'une banque ou d'un autre établissement financier. L'acheteur éventuel est tenu d'effectuer toutes les inspections et les enquêtes que nous jugeons nécessaires, y compris une recherche de titre de propriété.

Les biens immobiliers seront vendus dans l'état où ils se trouvent, et le gouvernement provincial n'offre aucune garantie quant aux titres de propriété.

Aucune des soumissions, pas même la meilleure offre, ne sera forcément acceptée.

Fait à Fredericton le 3 juin 2011.

Le commissaire de l'impôt provincial,
Richard McCullough

Notice of Tax Sale

There will be sold at public auction on July 18, 2011, at 10:00 a.m., at the Service New Brunswick Centre located at 161 Main Street, in the City of Bathurst, in the **County of Gloucester** and Province of New Brunswick, the real properties listed hereunder:

Avis de vente pour non-paiement d'impôt

Le 18 juillet 2011, à 10 heures, au Centre Services Nouveau-Brunswick situé au 161, rue Main, dans la ville de Bathurst, **comté de Gloucester** au Nouveau-Brunswick, les biens immobiliers énumérés ci-dessous seront vendus aux enchères :

Assessment & Tax Roll Information /
Référence au rôle d'évaluation et d'impôt

Assessed Owner / Propriétaire imposé	Property Location	Lieu du bien	Property Description	Désignation du bien	Year / Année	Page	Property Account No. / Numéro de compte des biens
Les Entreprises Aldoria Boudreau Ltee	Haut Pokemouche Parish of Inkerman	Haut Pokemouche Paroisse d'Inkerman	Gravel Pit	Carrière de gravier	2011	9536	02889769
Les Entreprises Aldoria Boudreau Ltee	Four Roads Road Parish of Inkerman	Chemin Four Roads Paroisse d'Inkerman	Gravel Pit	Carrière de gravier	2011	4200	02901862
Les Entreprises Aldoria Boudreau Ltee	Pallot Road Parish of Inkerman	Chemin Pallot Paroisse d'Inkerman	Gravel Pit	Carrière de gravier	2011	8108	02904365
Les Entreprises Aldoria Boudreau Ltee	Four Roads Road Parish of Inkerman	Chemin Four Roads Paroisse d'Inkerman	Gravel Pit	Carrière de gravier	2011	8110	02904886
Les Entreprises Aldoria Boudreau Ltee	Le Goulet Village of Le Goulet	Le Goulet Village de Le Goulet	Land	Terrain	2011	9152	03067815

Les Entreprises Aldoria Boudreau Ltee	Baie de Petit Pokemouche Parish of Inkerman	Baie de Petit Pokemouche Paroisse d'Inkerman	Gravel Pit	Carrière de gravier	2011	8579	03067873
Gildard Chiasson and/et Carole Chiasson	529 St Raphael Street North Parish of Shippegan	529, rue St Raphael nord Paroisse de Shippegan	Lot and Residence	Lot et résidence	2011	9218	03071741
Louis Marie Hache	Tilley Road Parish of Saint-Isidore	Chemin Tilley Paroisse de Saint-Isidore	Lot	Lot	2011	7323	03089655
Louis Marie Hache	De La Promenade Road Parish of Saint-Isidore	Chemin de la Promenade Paroisse de Saint-Isidore	Lot	Lot	2011	7332	03091521
Jeanne Mance Calve	Tilley Road Parish of Saint-Isidore	Chemin Tilley Paroisse de Saint-Isidore	Lot	Lot	2011	7336	03092519
Mariette Enterprises Ltee	2670 South Tetagouche Road Parish of Bathurst	2670, chemin South Tetagouche Paroisse de Bathurst	Lot, Store and Apartment	Lot, magasin et appartement	2011	7726	03201752
Gerald Landry	Des Ancetres Road Parish of Caraquet	Chemin des Ancetres Paroisse de Caraquet	Land	Terrain	2011	8320	03212193
Jean Maurice Albert	St. Simon Parish of Caraquet	St. Simon Paroisse de Caraquet	Land, Part of Lot 23	Terrain, partie du lot 23	2011	8330	03216147
Aldoria Savoie	22 Des Pins Street Village of Neguac	22, rue des Pins Village de Neguac	House and Lot	Maison et lot	2011	757	03496098
Succession de Marguerite Basque Estate	Petit Gaspereau Road Parish of Saumarez	Chemin Petit Gaspereau Paroisse de Saumarez	Land	Terrain	2011	9957	03706956
Mario's Metal Ltd.	Poplar Street City of Bathurst	Rue Poplar Ville de Bathurst	Vacant Land	Terrain vacant	2011	5358	04272081
Palettes Elm Caissie Inc.	Des Serres Road Town of Lamèque	Chemin des Serres Ville de Lamèque	Lot and Building	Lot et bâtiment	2011	6216	04513788
Palettes Elm Caissie Inc.	Des Serres Road Town of Lamèque	Chemin des Serres Ville de Lamèque	Industrial Lot	Lot industriel	2011	6216	04513796
Livin Gauvin	Lanteigne Proposee Street Town of Caraquet	Rue Lanteigne Proposee Ville de Caraquet	Land	Terrain	2011	6025	04698790
Roger McLaughlin	McLaughlin Road Parish of Saumarez	Chemin McLaughlin Paroisse de Saumarez	Land	Terrain	2011	9688	04760181
Quillodrome Shippagan Inc.	260 1E Street Town of Shippagan	260, 1E rue Ville de Shippagan	Bowling Alley and Lot	Lot et salle de quilles	2011	5804	04841694
Patrice Levesque	Acadie Street Village of Grande-Anse	Rue Acadie Village de Grande-Anse	Parcel 92-A	Parcelle 92-A	2011	6567	04877085
Les Entreprises Aldoria Boudreau Ltee	Pallot Road Parish of Inkerman	Chemin Pallot Paroisse d'Inkerman	Land	Terrain	2011	8157	04918213
Claudia Gionet	1719 Route 160 Parish of Saint-Sauveur	1719, route 160 Paroisse de Saint-Sauveur	#19309 Mobile Home	n°19309 maison mobile	2011	8899	05053066

For complete metes and bounds description of the real property refer to schedules posted at the Service New Brunswick centres.

The above real properties are to be sold for nonpayment of taxes in accordance with the provisions of section 12 of the *Real Property Tax Act*, and are subject to a ninety day redemption period, pursuant to section 13 of the *Real Property Tax Act*.

Terms of Sale: Full payment immediately following sale by cash (Canadian Funds) or cheque, supported by a Letter of Guarantee from a bank or other financial institution.

The prospective purchaser should make all inspections and investigations they consider necessary including a search of title.

Pour une description complète des bornes et limites des biens immobiliers, consulter les listes affichées dans les centres Services Nouveau-Brunswick.

Les biens immobiliers susmentionnés sont mis en vente pour non-paiement d'impôt conformément aux dispositions de l'article 12 de la *Loi sur l'impôt foncier*. Ils sont par ailleurs assujettis à une période de rachat de quatre-vingt-dix jours en vertu de l'article 13 de la *Loi sur l'impôt foncier*.

Conditions de vente : Paiement complet au comptant ou par chèque (en fonds canadiens) immédiatement après la vente, accompagné d'une lettre de garantie d'une banque ou d'un autre établissement financier. L'acheteur éventuel est tenu d'effectuer toutes les inspections et les enquêtes que nous jugeons nécessaires, y compris une recherche de titre de propriété.

The real properties will be sold on an “as is” basis and the Province will make no warranty whatsoever with regard to title.

The highest or any bid not necessarily accepted.

Dated at Fredericton the 3rd day of June, 2011.

Richard McCullough
Provincial Tax Commissioner

Les biens immobiliers seront vendus dans l'état où ils se trouvent, et le gouvernement provincial n'offre aucune garantie quant aux titres de propriété.

Aucune des soumissions, pas même la meilleure offre, ne sera forcément acceptée.

Fait à Fredericton le 3 juin 2011.

Le commissaire de l'impôt provincial,
Richard McCullough

Notice of Tax Sale

There will be sold at public auction on July 19, 2011, at 10:00 a.m., at the Service New Brunswick Centre located at City Center Mall, 157 Water Street, in the City of Campbellton, in the **County of Restigouche** and Province of New Brunswick, the real properties listed hereunder:

Avis de vente pour non-paiement d'impôt

Le 19 juillet 2011, à 10 heures, au Centre Services Nouveau-Brunswick situé au Centre Commercial Centre-ville, 157, rue Water, dans la ville de Campbellton, **comté de Restigouche** au Nouveau-Brunswick, les biens immobiliers énumérés ci-dessous seront vendus aux enchères :

Assessment & Tax Roll Information /
Référence au rôle d'évaluation et d'impôt

Assessed Owner / Propriétaire imposé	Property Location	Lieu du bien	Property Description	Désignation du bien	Year / Année	Page	Property Account No. / Numéro de compte des biens
Therese Raymond	Highway 270 Parish of Addington	Highway 270 Paroisse d'Addington	Vacant Lot	Lot vacant	2011	2035	03332707
Tara Spring Hickey	Hickey Road Parish of Durham	Chemin Hickey Paroisse de Durham	Vacant Lot	Lot vacant	2011	2226	03404986
Louis Carrier and/et Nancy Carrier	52 Sunnyside Drive Parish of Durham	52, promenade Sunnyside Paroisse de Durham	Lot and Mobile Home	Lot et maison mobile	2011	2159	03790206
John Mallaley and/et Della Mallaley	145 Benoit Street Parish of Durham	145, rue Benoit Paroisse de Durham	Land, Residence and Garage	Terrain, résidence et garage	2011	2243	04521927
Joseph Rodney Frenette and/et Marie-France Frenette	Brook Terrace City of Campbellton	Terrace Brook Ville de Campbellton	Vacant Lot	Lot vacant	2011	478	04945503

For complete metes and bounds description of the real property refer to schedules posted at the Service New Brunswick centres.

The above real properties are to be sold for nonpayment of taxes in accordance with the provisions of section 12 of the *Real Property Tax Act*, and are subject to a ninety day redemption period, pursuant to section 13 of the *Real Property Tax Act*.

Terms of Sale: Full payment immediately following sale by cash (Canadian Funds) or cheque, supported by a Letter of Guarantee from a bank or other financial institution.

The prospective purchaser should make all inspections and investigations they consider necessary including a search of title.

The real properties will be sold on an “as is” basis and the Province will make no warranty whatsoever with regard to title.

The highest or any bid not necessarily accepted.

Dated at Fredericton the 3rd day of June, 2011.

Richard McCullough
Provincial Tax Commissioner

Pour une description complète des bornes et limites des biens immobiliers, consulter les listes affichées dans les centres Services Nouveau-Brunswick.

Les biens immobiliers susmentionnés sont mis en vente pour non-paiement d'impôt conformément aux dispositions de l'article 12 de la *Loi sur l'impôt foncier*. Ils sont par ailleurs assujettis à une période de rachat de quatre-vingt-dix jours en vertu de l'article 13 de la *Loi sur l'impôt foncier*.

Conditions de vente : Paiement complet au comptant ou par chèque (en fonds canadiens) immédiatement après la vente, accompagné d'une lettre de garantie d'une banque ou d'un autre établissement financier. L'acheteur éventuel est tenu d'effectuer toutes les inspections et les enquêtes que nous jugeons nécessaires, y compris une recherche de titre de propriété.

Les biens immobiliers seront vendus dans l'état où ils se trouvent, et le gouvernement provincial n'offre aucune garantie quant aux titres de propriété.

Aucune des soumissions, pas même la meilleure offre, ne sera forcément acceptée.

Fait à Fredericton le 3 juin 2011.

Le commissaire de l'impôt provincial,
Richard McCullough

New Brunswick Securities Commission

REQUEST FOR COMMENTS

Notice and Request for Comment – Publishing for comments proposed amendments to National Instrument 31-103 *Registration Requirements and Exemptions* (NI 31-103) and Companion Policy 31-103CP (together, the Proposed Amendments).

Introduction

On May 19th 2011, the New Brunswick Securities Commission (Commission) approved publication in order to obtain comments on the Proposed Amendments.

Summary of Proposed Amendments

NI 31-103 came into force on September 28, 2009 and introduced a new national registration regime that is harmonized, streamlined and modernized. Amendments to NI 31-103 and 31-103CP were published on April 15, 2011 and will come into force on July 11, 2011. The Proposed Amendments are further to those published on April 15, 2011.

The Proposed Amendments are submitted in the context of the Client Relationship Model (CRM) Project. The CRM Project is an initiative on which the Canadian Securities Administrators (CSA), the Investment Industry Regulatory Organization of Canada (IIROC) and the Mutual Fund Dealers Association of Canada (MFDA) are working together to expand requirements for disclosure by dealers and advisers about the services they provide to their clients.

The purpose of the Proposed Amendments is to ensure that clients of all dealers and advisers, whether or not the registrant is a member of a self-regulatory organization, receive clear and complete disclosure of all charges associated with the products and services they receive, and meaningful reporting on how their accounts perform.

For instance, under the Proposed Amendments, registered dealers and advisers would be required to provide each of their clients with, among other things, annual reports on the dollar amount of charges paid for the products and services provided by the dealer or adviser; and how well their investments have performed that year and over longer periods.

Once finalized, the Proposed Amendments would apply to all registered firms, whether or not they are members of a self-regulatory organization.

Request for Comment

The Commission welcomes your comments on the Proposed Amendments as they apply to New Brunswick only.

Commission des valeurs mobilières du Nouveau-Brunswick

DEMANDE DE COMMENTAIRES

Avis de consultation et demande de commentaires – Publication en vue de recueillir des commentaires sur les projets de modification à la Norme canadienne 31-103 sur les *obligations et dispenses d'inscription* (NC 31-103) et l'Instruction complémentaire 31-103IC (collectivement, les modifications proposées).

Introduction

Le 19 mai 2011, la Commission des valeurs mobilières du Nouveau-Brunswick (Commission) a autorisé la publication en vue de recueillir des commentaires sur les modifications proposées.

Résumé des modifications proposées

La NC 31-103, entrée en vigueur le 28 septembre 2009, a institué un nouveau régime d'inscription pancanadien harmonisé, simplifié et modernisé. Des modifications à la NC 31-103 et à l'Instruction 31-103 ont été publiées le 15 avril 2011 et entreront en vigueur le 11 Juillet, 2011. Les modifications proposées s'ajoutent aux modifications publiées le 15 avril 2011.

Les modifications proposées sont présentées dans le cadre du projet de modèle de relation client-conseiller (MRCC). Le projet MRCC est une initiative sur laquelle les Autorités canadiennes en valeurs mobilières (ACVM), de concert avec l'Organisme canadien de réglementation du commerce des valeurs mobilières (OCRCVM) et l'Association canadienne des courtiers de fonds mutuels (ACFM), travaillent afin d'introduire des obligations étendues d'information aux courtiers et aux conseillers au sujet des services qu'ils fournissent à leurs clients.

Les modifications proposées visent à faire en sorte que les clients de tous les courtiers et conseillers (les « personnes inscrites »), que la personne inscrite soit membre ou non d'un organisme d'autorégulation, reçoivent de l'information claire et exhaustive sur tous les frais exigibles relativement aux produits et services qui leur sont fournis ainsi que des rapports utiles sur le rendement de leur compte.

Par exemple, selon le régime proposé, les courtiers et conseillers inscrits seraient notamment tenus de fournir annuellement à chaque client des rapports sur le montant des frais exigibles payés pour les produits et services fournis par le courtier ou conseiller, et le rendement des placements du client pour l'année et sur de plus longues périodes.

Une fois finalisées, les modifications proposées s'appliqueraient à toutes les sociétés inscrites, qu'elles soient ou non membres d'un organisme d'autorégulation.

Demande de commentaires

La Commission désire prendre connaissance de vos commentaires au sujet des modifications proposées mais uniquement dans la mesure où cela s'applique au Nouveau-Brunswick.

How to Obtain a Copy and Provide your Comments

The text of the Proposed Amendments as well as a more detailed notice can be obtained from the Commission website at: www.nbsc-cvmb.ca.

A paper copy of the Proposed Amendments may be obtained by writing, telephoning or e-mailing the Commission. Comments are to be provided, in writing, by no later than September 23rd, 2011, to:

Secretary
New Brunswick Securities Commission
85 Charlotte Street, Suite 300
Saint John, N.B. E2L 2J2
Telephone: 506-658-3060
Toll Free: 1-866-933-2222 (within N.B. only)
Fax: 506-658-3059
E-mail: information@nbsc-cvmb.ca

We cannot keep submissions confidential because securities legislation in certain provinces requires that a summary of the written comments received during the comment period be published.

Questions

If you have any questions, please refer them to:

Susan Powell
Acting Director, Regulatory Affairs
New Brunswick Securities Commission
Tel: 506-643-7697
Email: susan.powell@nbsc-cvmb.ca

REQUEST FOR COMMENTS

Notice and Request for Comment – Publishing for comments the revised versions of proposed amendments to the following:

- National Instrument 54-101 *Communication with Beneficial Owners of Securities of a Reporting Issuer* and Companion Policy 54-101CP; and
- National Instrument 51-102 *Continuous Disclosure Obligations* and Companion Policy 51-102CP.

(together the Revised Materials)

Introduction

On June 13th 2011, the New Brunswick Securities Commission (Commission) approved re-publication in order to obtain comments on the Revised Materials.

Pour prendre connaissance des documents et nous faire part de vos commentaires

On trouvera les documents énoncés ci-dessus ainsi qu'un avis plus détaillé par l'entremise du site web de la Commission : www.nbsc-cvmb.ca.

On peut se procurer un exemplaire sur papier de l'un ou l'autre de ces documents en communiquant par courrier, par téléphone ou par courriel avec la Commission. Veuillez nous faire part de vos commentaires par écrit au plus tard le 23 septembre 2011 à l'adresse suivante :

Secrétaire
Commission des valeurs mobilières du Nouveau-Brunswick
85, rue Charlotte, bureau 300
Saint John (Nouveau-Brunswick) E2L 2J2
Téléphone : 506-658-3060
Sans frais : 1-866-933-2222 (au N.-B. seulement)
Télécopieur : 506-658-3059
Courriel : information@nbsc-cvmb.ca

Nous sommes incapables de garantir la confidentialité des commentaires formulés, étant donné que les mesures législatives sur les valeurs mobilières de certaines provinces exigent que soit publié un résumé des observations écrites qui sont reçues au cours de la période de consultation.

Questions

Si vous avez des questions, n'hésitez pas à communiquer avec la personne suivante :

Susan Powell
Directrice des affaires réglementaires par intérim
Commission des valeurs mobilières du Nouveau-Brunswick
Téléphone : 506-643-7697
Courriel : susan.powell@nbsc-cvmb.ca

DEMANDE DE COMMENTAIRES

Avis de consultation et demande de commentaires – Publication en vue de recueillir des commentaires sur les versions révisées des textes suivants :

- la Norme canadienne 54-101 sur la *communication avec les propriétaires véritables des titres d'un émetteur assujéti* et l'Instruction complémentaire 54-101IC; et
- la Norme canadienne 51-102 sur les *obligations d'information continue* et l'Instruction complémentaire 51-102IC.

(collectivement, les projets de textes modifiés)

Introduction

Le 13 juin 2011, la Commission des valeurs mobilières du Nouveau-Brunswick (Commission) a autorisé une deuxième publication en vue de recueillir des commentaires sur les projets de textes modifiés.

Summary of Revised Materials

The original versions of the above materials were initially published for comment on April 9th, 2010 and 27 comment letters were submitted. The proposals intend to improve the process by which reporting issuers send proxy-related materials to and solicit voting instructions from registered holders and beneficial owners of their securities.

The most significant features of the proposals are as follows:

- providing reporting issuers with a new “notice-and-access” mechanism to send proxy-related materials to registered holders and beneficial owners of securities, collectively shareholders;
- simplifying the process by which beneficial owners are appointed as proxy holders in order to attend and vote at shareholder meetings; and
- requiring reporting issuers to provide enhanced disclosure regarding the beneficial owner voting process.

As a result of the comments received, the Revised Materials contain proposed changes affecting these three features of the proposals.

The original materials also included proposed amendments to National Policy 11-201 *Delivery of Documents by Electronic Means* (NP 11-201). The Canadian Securities Administrators (CSA) are not publishing revised amendments to NP 11-201 at this time. The CSA will consider at a later date what, if any, additional changes to NP 11-201 should be made in connection with the proposals.

Request for Comment

The Commission welcomes your comments on the Revised Materials as they apply to New Brunswick only.

How to Obtain a Copy and Provide your Comments

The text of the Revised Materials as well as a more detailed notice, including a summary of the comments received during the initial comment period and CSA responses, can be obtained from the Commission website at: www.nbsc-cvmb.ca.

A paper copy of the Revised Materials may be obtained by writing, telephoning or e-mailing the Commission. Comments are to be provided, in writing, by no later than August 16th, 2011, to:

Secretary
New Brunswick Securities Commission
85 Charlotte Street, Suite 300
Saint John, N.B. E2L 2J2
Telephone: 506-658-3060
Toll Free: 1-866-933-2222 (within N.B. only)
Fax: 506-658-3059
E-mail: information@nbsc-cvmb.ca

Résumé des projets de textes modifiés

Les versions initiales des textes ci-dessus ont été publiées une première fois le 9 avril 2010 et 27 mémoires ont été soumis. Les projets de textes visent à améliorer le processus par lequel les émetteurs assujettis envoient les documents reliés aux procurations aux porteurs inscrits et aux propriétaires véritables de leurs titres et sollicitent des instructions de vote.

Les principaux points traités dans les projets de textes sont les suivants :

- prévoir un nouveau mécanisme, « les procédures de notification et d'accès », permettant aux émetteurs assujettis d'envoyer les documents reliés aux procurations aux porteurs inscrits et aux propriétaires véritables des titres, appelés collectivement les « actionnaires »;
- simplifier le processus par lequel les propriétaires véritables sont désignés comme détenteurs de procurations pour assister et voter aux assemblées des actionnaires; et
- obliger les émetteurs assujettis à présenter de l'information plus détaillée sur le processus de vote des propriétaires véritables.

En raison des mémoires reçus, les projets de textes modifiés contiennent des modifications proposées en regard à ces trois points.

Les projets de textes initiaux comprenaient également un projet de modification à l'Instruction générale canadienne 11-201 relative à la *transmission de documents par voie électronique* (Instruction 11-201). Les Autorités en valeurs mobilières (ACVM) ne publient pas de modifications à ce projet pour le moment. Les ACVM étudieront ultérieurement la pertinence d'apporter d'autres modifications à l'Instruction 11-201 en lien avec les projets de textes.

Demande de commentaires

La Commission désire prendre connaissance de vos commentaires au sujet des projets de textes modifiés mais uniquement dans la mesure où cela s'applique au Nouveau-Brunswick.

Pour prendre connaissance des documents et nous faire part de vos commentaires

On trouvera les documents énoncés ci-dessus ainsi qu'un avis plus détaillé par l'entremise du site web de la Commission : www.nbsc-cvmb.ca.

On peut se procurer un exemplaire sur papier des projets de textes modifiés en communiquant par courrier, par téléphone ou par courriel avec la Commission. Veuillez nous faire part de vos commentaires par écrit au plus tard le 16 août 2011 à l'adresse suivante :

Secrétaire
Commission des valeurs mobilières du Nouveau-Brunswick
85, rue Charlotte, bureau 300
Saint John (Nouveau-Brunswick) E2L 2J2
Téléphone : 506-658-3060
Sans frais : 1-866-933-2222 (au N.-B. seulement)
Télécopieur : 506-658-3059
Courriel : information@nbsc-cvmb.ca

We cannot keep submissions confidential because securities legislation in certain provinces requires that a summary of the written comments received during the comment period be published.

Questions

If you have any questions, please refer them to:

Susan Powell
Acting Director, Regulatory Affairs
New Brunswick Securities Commission
Tel: 506-643-7697
Email: susan.powell@nbsc-cvmnb.ca

Nous sommes incapables de garantir la confidentialité des commentaires formulés, étant donné que les mesures législatives sur les valeurs mobilières de certaines provinces exigent que soit publié un résumé des observations écrites qui sont reçues au cours de la période de consultation.

Questions

Si vous avez des questions, n'hésitez pas à communiquer avec la personne suivante :

Susan Powell
Directrice des affaires réglementaires par intérim
Commission des valeurs mobilières du Nouveau-Brunswick
Téléphone : 506-643-7697
Courriel : susan.powell@nbsc-cvmnb.ca

Notices of Sale

TO: Julie Lynn Cyr, of Garnett Settlement, in the County of Saint John and Province of New Brunswick, Mortgagee;

AND TO: All others whom it may concern.

Freehold premises situate, lying and being at 18 White Road, Garnett Settlement, in the County of Saint John, and Province of New Brunswick, also known as PID No. 00471763.

Notice of Sale given by New Brunswick Housing Corporation, holder of the first mortgage.

Sale on the 13th day of July, 2011, at 10:30 a.m., at the Court House, 22 Sydney Street, Saint John, New Brunswick. The Mortgagee reserves the right to postpone or reschedule the time and date of sale. See advertisement in the *Telegraph-Journal*.

Gauthier & Associates, Solicitors for the Mortgagee, New Brunswick Housing Corporation

632718 NB INC., Original Mortgagor and owner of the equity of redemption; CAISSE POPULAIRE RESTIGOUCHE LTÉE, first Mortgagee and holder of the Mortgage; and others whom it may concern. Sale conducted under the terms of the Mortgage and the *Property Act*, being Chapter P-19, R.S.N.B., 1973, s.44 as amended. Freehold property at Bon Ami Point on Goderich Street, in Dalhousie, in the County of Restigouche and Province of New Brunswick and identified as PID 50368695. Notice of Sale given by CAISSE POPULAIRE RESTIGOUCHE LTÉE. Sale at the Mail Promenade, 410 William Street, in the Town of Dalhousie, in the County of Restigouche and Province of New Brunswick on **July 14, 2011, at the hour of 12:00 noon**, local time. See advertisement in the weekly newspaper *L'Aviron*.

Larry Landry of Larry Landry C.P. Inc., Solicitor for the Mortgagee, CAISSE POPULAIRE RESTIGOUCHE LTÉE

Avis de vente

DESTINATAIRES : Julie Lynn Cyr, de Garnett Settlement, comté de Saint John, province du Nouveau-Brunswick, débitrice hypothécaire;

ET tout autre intéressé éventuel.

Lieux en tenure libre situés au 18, chemin White, Garnett Settlement, comté de Saint John, province du Nouveau-Brunswick, et dont le NID est 00471763.

Avis de vente donné par la Société d'habitation du Nouveau-Brunswick, titulaire de la première hypothèque.

La vente aura lieu le 13 juillet 2011, à 10 h 30, au palais de justice, 22, rue Sydney, Saint John (Nouveau-Brunswick). La créancière hypothécaire se réserve le droit de reporter la date et l'heure de la vente. Voir l'annonce publiée dans le *Telegraph-Journal*.

Gauthier & Associates, avocats de la créancière hypothécaire, la Société d'habitation du Nouveau-Brunswick

632718 NB INC., débitrice hypothécaire et propriétaire du droit de rachat; CAISSE POPULAIRE RESTIGOUCHE LTÉE, créancière hypothécaire et titulaire de l'hypothèque de premier rang; et tout autre intéressé éventuel. Vente effectuée en vertu des dispositions de l'acte d'hypothèque et de la *Loi sur les biens*, L.R.N.-B. 1973, chapitre P-19, art.44, dans sa forme modifiée. Biens en tenure libre situés à la Pointe Bon Ami sur la rue Goderich, à Dalhousie, dans le comté de Restigouche, au Nouveau-Brunswick et identifiés par le NID 50368695. Avis de vente donné par la CAISSE POPULAIRE RESTIGOUCHE LTÉE. La vente aura lieu le **14 juillet 2011, à midi**, heure locale, au Mail Promenade, 410, rue William, à Dalhousie, au Nouveau-Brunswick. Voir l'annonce publiée dans le journal hebdomadaire *L'Aviron*.

Larry Landry, Larry Landry C.P. Inc., avocat de la créancière hypothécaire, CAISSE POPULAIRE RESTIGOUCHE LTÉE

To: Cindy Michelle Corey of Glassville, in the County of Carleton and Province of New Brunswick, Mortgagor;

And to: Mitchell Gordon Corey, of Glassville, in the County of Carleton and Province of New Brunswick, Spouse of the Mortgagor;

And to: Royal Bank of Canada c/o Cox & Palmer, 371 Queen Street, Suite 400, Fredericton, NB, E3B 4Y9, Judgment Creditor;

And to: All others whom it may concern.

Freehold premises situate, lying and being at 8215 Route 107, Glassville, in the County of Carleton, and Province of New Brunswick also identified as PID Numbers 10007458 and 10166502.

Notice of Sale given by the Royal Bank of Canada, holder of the first mortgage.

Sale on the 18th day of August, 2011, at 11:00 a.m., at the Court House in Woodstock, 689 Main Street, Woodstock, New Brunswick. The Mortgagee reserves the right to postpone or reschedule the time and date of sale. See advertisement in *The Bugle*.

Cox & Palmer, Solicitors for the Mortgagee, the Royal Bank of Canada

Destinataires : Cindy Michelle Corey, de Glassville, comté de Carleton, province du Nouveau-Brunswick, débitrice hypothécaire;

Mitchell Gordon Corey, de Glassville, comté de Carleton, province du Nouveau-Brunswick, conjoint de la débitrice hypothécaire;

La Banque Royale du Canada, a/s du cabinet d'avocats Cox & Palmer, 371, rue Queen, bureau 400, Fredericton (Nouveau-Brunswick) E3B 4Y9, créancière sur jugement;

Et tout autre intéressé éventuel.

Lieux en tenure libre situés au 8215, route 107, Glassville, comté de Carleton, province du Nouveau-Brunswick, et dont les numéros d'identification sont 10007458 et 10166502.

Avis de vente donné par la Banque Royale du Canada, titulaire de la première hypothèque.

La vente aura lieu le 18 août 2011, à 11 h, au palais de justice de Woodstock, 689, rue Main, Woodstock (Nouveau-Brunswick). La créancière hypothécaire se réserve le droit de reporter la date et l'heure de la vente. Voir l'annonce publiée dans *The Bugle*.

Cox & Palmer, avocats de la créancière hypothécaire, la Banque Royale du Canada

Notice to Advertisers

The Royal Gazette is published every Wednesday under the authority of the *Queen's Printer Act*. Documents must be received by the Royal Gazette Coordinator, in the Queen's Printer Office, no later than **noon**, at least **seven days** prior to Wednesday's publication. Each document must be separate from the covering letter. Signatures on documents must be immediately followed by the **printed** name. The Queen's Printer may refuse to publish a document if any part of it is illegible, and may delay publication of any document for administrative reasons.

Prepayment is required for the publication of all documents. Standard documents have the following set fees:

Notices	Cost per Insertion
Notice of the intention to apply for the enactment of a private bill	\$ 20
Originating process	\$ 25
Order of a court	\$ 25
Notice under the <i>Absconding Debtors Act</i>	\$ 20
Notice under the General Rules under the <i>Law Society Act, 1996</i> , of disbarment or suspension or of application for reinstatement or readmission	\$ 20
Notice of examination under the <i>Licensed Practical Nurses Act</i>	\$ 25
Notice under the <i>Motor Carrier Act</i>	\$ 30
Any document under the <i>Political Process Financing Act</i>	\$ 20
Notice to creditors under New Brunswick Regulation 84-9 under the <i>Probate Court Act</i>	\$ 20

Avis aux annonceurs

La *Gazette royale* est publiée tous les mercredis conformément à la *Loi sur l'Imprimeur de la Reine*. Les documents à publier doivent parvenir à la coordonnatrice de la Gazette royale, au bureau de l'Imprimeur de la Reine, à **midi**, au moins **sept jours** avant le mercredi de publication. Chaque avis doit être séparé de la lettre d'envoi. Les noms des signataires doivent suivre immédiatement la signature. L'Imprimeur de la Reine peut refuser de publier un avis dont une partie est illisible et retarder la publication d'un avis pour des raisons administratives.

Le paiement d'avance est exigé pour la publication des avis. Voici les tarifs pour les avis courants :

Avis	Coût par parution
Avis d'intention de demander l'adoption d'un projet de loi d'intérêt privé	20 \$
Acte introductif d'instance	25 \$
Ordonnance rendue par une cour	25 \$
Avis exigé par la <i>Loi sur les débiteurs en fuite</i>	20 \$
Avis de radiation ou de suspension ou de demande de réintégration ou de réadmission, exigé par les Règles générales prises sous le régime de la <i>Loi de 1996 sur le Barreau</i>	20 \$
Avis d'examen exigé par la <i>Loi sur les infirmières et infirmiers auxiliaires autorisés</i>	25 \$
Avis exigé par la <i>Loi sur les transports routiers</i>	30 \$
Tout document devant être publié en vertu de la <i>Loi sur le financement de l'activité politique</i>	20 \$
Avis aux créanciers exigé par le Règlement du Nouveau-Brunswick 84-9 établi en vertu de la <i>Loi sur la Cour des successions</i>	20 \$

Notice under the <i>Quieting of Titles Act</i> (Form 70B) Note: Survey Maps cannot exceed 8.5" x 14"	\$120	Avis exigé par la <i>Loi sur la validation des titres de propriété</i> (Formule 70B) Nota : Les plans d'arpentage ne doivent pas dépasser 8,5 po sur 14 po	120 \$
Notice under the <i>Sale of Lands Publication Act</i> , if the notice is 1/2 page in length or less	\$ 20	Avis exigé par la <i>Loi sur la vente de biens-fonds par voie d'annonces</i> , si l'avis est d'une demi-page ou moins en longueur	20 \$
Notice under the <i>Sale of Lands Publication Act</i> , if the notice is greater than 1/2 page in length	\$ 75	Avis exigé par la <i>Loi sur la vente de biens-fonds par voie d'annonces</i> , si l'avis est de plus d'une demi-page en longueur	75 \$
Any document under the <i>Winding-up and Restructuring Act</i> (Canada) Notice of a correction	\$ 20 charge is the same as for publishing the original document	Tout document devant être publié en vertu de la <i>Loi sur les liquidations et les restructurations</i> (Canada) Avis d'une correction	20 \$ les frais sont les mêmes que ceux imposés pour la publication du document original
Any other document	\$3.50 for each cm or less	Tout autre document	3,50 \$ pour chaque cm ou moins

Payments can be made by cash, MasterCard, VISA, cheque or money order (payable to the Minister of Finance). No refunds will be issued for cancellations.

The **official version** of *The Royal Gazette* is available **free on-line** each Wednesday. This free on-line service replaces the printed annual subscription service. *The Royal Gazette* can be accessed on-line at:

<http://www.gnb.ca/0062/gazette/index-e.asp>

Print-on-demand copies of *The Royal Gazette* are available, at the Office of the Queen's Printer, at \$4.00 per copy plus 13% tax, plus shipping and handling where applicable.

Office of the Queen's Printer
670 King Street, Room 117
P.O. Box 6000
Fredericton, NB E3B 5H1
Tel: 506-453-2520 Fax: 506-457-7899
E-mail: gazette@gnb.ca

Statutory Orders and Regulations Part II

Les paiements peuvent être faits en espèces, par carte de crédit MasterCard ou VISA, ou par chèque ou mandat (établi à l'ordre du ministre des Finances). Aucun remboursement ne sera effectué en cas d'annulation.

La **version officielle** de la *Gazette royale* est disponible **gratuitement et en ligne** chaque mercredi. Ce service gratuit en ligne remplace le service d'abonnement annuel. Vous trouverez la *Gazette royale* à l'adresse suivante :

<http://www.gnb.ca/0062/gazette/index-f.asp>

Nous offrons, sur demande, des exemplaires de la *Gazette royale*, au bureau de l'Imprimeur de la Reine, pour la somme de 4 \$ l'exemplaire, plus la taxe de 13 %, ainsi que les frais applicables de port et de manutention.

Bureau de l'Imprimeur de la Reine
670, rue King, pièce 117
C.P. 6000
Fredericton (Nouveau-Brunswick) E3B 5H1
Tél. : 506-453-2520 Téléc. : 506-457-7899
Courriel : gazette@gnb.ca

Ordonnances statutaires et Règlements Partie II



**NEW BRUNSWICK
REGULATION 2011-33**

under the

**CROWN LANDS AND FORESTS ACT
(O.C. 2011-183)**

Filed June 24, 2011

1 *New Brunswick Regulation 86-160 under the Crown Lands and Forests Act is amended by adding after section 18 the following:*

**COMPENSATION FOR FOREST MANAGEMENT
EXPENSES**

18.1 A licensee shall be compensated \$5.55/m³ for all the timber harvested on the Crown Lands described in his or her licence for the expenses of forest management on those Crown Lands except for the following classes of timber:

- (a) weir brush;
- (b) biomass; and
- (c) tips and branch material.

2 *Schedule A of the Regulation is repealed and the following is substituted:*

**RÈGLEMENT DU
NOUVEAU-BRUNSWICK 2011-33**

pris en vertu de la

**LOI SUR LES TERRES ET FORÊTS
DE LA COURONNE
(D.C. 2011-183)**

Déposé le 24 juin 2011

1 *Le Règlement du Nouveau-Brunswick 86-160 pris en vertu de la Loi sur les terres et les forêts de la Couronne est modifié par l'adjonction après l'article 18 de ce qui suit :*

**INDEMNISATION POUR LES DÉPENSES
D'AMÉNAGEMENT FORESTIER**

18.1 Une indemnité s'élevant à 5 55 \$/m³ est versée au titulaire d'un permis pour tout le bois récolté sur les terres de la Couronne décrites à son permis pour les dépenses d'aménagement forestier sur les terres de la Couronne sauf pour le bois appartenant aux catégories de bois suivantes :

- a) branches de parc de pêche;
- b) biomasse;
- c) pointes, extraits de branches.

2 *L'annexe A du Règlement est abrogée et remplacée par ce qui suit :*

SCHEDULE A

The Royalty to be paid on the following species of the following classes of timber based on the fair market value of the standing timber of that class is that amount prescribed by the following table:

Column 1 Class of Timber	Column 2 Species or Groups of Species of Timber in a Class	Column 3 Fair Market Value of Standing Timber by Class	Column 4 Royalty Payable on Species of a Class Expressed as a Percentage of Column 3
veneer logs	white pine	\$25.15/m ³	100%
	spruce, fir, jack pine	\$21.82/m ³	100%
	pine		
	other softwoods	\$17.47/m ³	100%
veneer logs	sugar maple	\$36.78/m ³	100%
	yellow birch	\$44.87/m ³	100%
	poplar	\$15.00/m ³	100%
	other	\$30.70/m ³	100%
	hardwoods		
select sawlogs	sugar maple	\$27.59/m ³	100%
	yellow birch	\$33.66/m ³	100%
	other	\$23.02/m ³	100%
	hardwoods		
sawlogs	sugar maple	\$12.60/m ³	100%
	yellow birch	\$16.78/m ³	100%
	poplar	\$8.60/m ³	100%
	other	\$10.66/m ³	100%
	hardwoods		
sawlogs	white pine	\$22.17/m ³	100%
	spruce, fir, jack pine	\$17.16/m ³	100%
	cedar	\$17.54/m ³	100%
	other softwoods	\$8.60/m ³	100%
studwood and lathwood	poplar	\$8.60/m ³	100%
pallet logs	any hardwood species	\$8.15/m ³	100%
studwood and lathwood	spruce, fir, jack pine	\$17.16/m ³	100%
	cedar	\$17.54/m ³	100%
	other softwoods	\$8.60/m ³	100%
fencing	cedar	\$17.54/m ³	100%
poles and pilings	red pine	\$33.54/m ³	100%
	jack pine	\$26.04/m ³	100%
	cedar	\$17.54/m ³	100%
posts, rails and shinglewood	cedar	\$6.60/m ³	100%
pulpwood	spruce, fir, jack pine	\$10.55/m ³	100%
	other softwoods	\$6.99/m ³	100%

ANNEXE A

La redevance à verser au titre des espèces indiquées appartenant aux catégories suivantes de bois, sur la base de la juste valeur marchande du bois sur pied de cette catégorie, s'élève au montant prescrit par le tableau suivant :

Colonne 1 Catégorie de bois	Colonne 2 Espèces ou groupes d'espèces de bois d'une catégorie	Colonne 3 Juste valeur marchande du bois sur pied par catégorie	Colonne 4 Redevance payable par espèce d'une catégorie exprimée en pourcentage de la colonne 3
bois à plaquer	pin blanc	25,15 \$ par m ³	100 %
	épinette, sapin et pin gris	21,82 \$ par m ³	100 %
	autre résineux	17,47 \$ par m ³	100 %
bois à plaquer	érable à sucre	36,78 \$ par m ³	100 %
	bouleau jaune	44,87 \$ par m ³	100 %
	peuplier	15,00 \$ par m ³	100 %
	autre feuillus	30,70 \$ par m ³	100 %
bois à scier de choix	érable à sucre	27,59 \$ par m ³	100 %
	bouleau jaune	33,66 \$ par m ³	100 %
	autre feuillus	23,02 \$ par m ³	100 %
bois à scier	érable à sucre	12,60 \$ par m ³	100 %
	bouleau jaune	16,78 \$ par m ³	100 %
	peuplier	8,60 \$ par m ³	100 %
	autre feuillus	10,66 \$ par m ³	100 %
bois à scier	pin blanc	22,17 \$ par m ³	100 %
	épinette, sapin et pin gris	17,16 \$ par m ³	100 %
	cèdre	17,54 \$ par m ³	100 %
	autre résineux	8,60 \$ par m ³	100 %
bois de colombage et bois de latte	peuplier	8,60 \$ par m ³	100 %
palette	toute espèce de résineux	8,15 \$ par m ³	100 %
bois de colombage et bois de latte	épinette, sapin et pin gris	17,16 \$ par m ³	100 %
	cèdre	17,54 \$ par m ³	100 %
	autre résineux	8,60 \$ par m ³	100 %
bois de clôture	cèdre	17,54 \$ par m ³	100 %
poteaux et pilots	pin rouge	33,54 \$ par m ³	100 %
	pin gris	26,04 \$ par m ³	100 %
	cèdre	17,54 \$ par m ³	100 %
poteaux, traverses et bois de bardeau	cèdre	6,60 \$ par m ³	100 %
bois à pâte	épinette, sapin et pin gris	10,55 \$ par m ³	100 %
	autre résineux	6,99 \$ par m ³	100 %

pulpwood	any hardwood species	\$8.15/m ³	100%	bois à pâte	toute espèce de feuillus	8,15 \$ par m ³	100 %
OSB	any hardwood species	\$8.15/m ³	100%	PPO	toute espèce de feuillus	8,15 \$ par m ³	100 %
fuelwood	any hardwood species	\$8.15/m ³	100%	bois de chauffage	toute espèce de feuillus	8,15 \$ par m ³	100 %
weir stakes	any softwood species	\$30.95/m ³	100%	piquets de parc de pêche	toute espèce de résineux	30,95 \$ par m ³	100 %
weir stakes	any hardwood species	\$38.53/m ³	100%	piquets de parc de pêche	toute espèce de feuillus	38,53 \$ par m ³	100 %
top poles	any species	\$13.18/m ³	100%	grands poteaux	toute espèce	13,18 \$ par m ³	100 %
weir brush	any species	\$10.00 per permit	100%	branches de parc de pêche	toute espèce	10,00 \$ par permis	100 %
biomass	any species	\$0.75/m ³	100%	biomasse	toute espèce	0,75 \$ par m ³	100 %
tips, branch material	Canada yew other softwood species	\$0.22/kg \$20.00 per permit	100% 100%	pointes, extraits de branches	if du Canada autre résineux	0,22 \$ par kg 20,00 \$ par permis	100 % 100 %

3 This Regulation shall be deemed to have come into force on April 1, 2011.

3 Le présent règlement est réputé être entré en vigueur le 1^{er} avril 2011.